



3 Aruba

Uitvoering wet
meldcode wordt
ondersteund



8 Economie

‘Woningmarkt
zal afkoelen
door coronacrisis’



10 Wereld

Willem-Alexander
bezoekt Haags
ziekenhuis



12 Sport

Tennisser Djokovic
heeft hoge verwachtingen
van talent Sinner



Premier Wever-Croes: ‘Grenzen met Venezuela blijven dicht’

Maduro wil banden met Aruba, Curaçao en Bonaire aanhalen

ORANJESTAD — De Venezolaanse president Nicolás Maduro heeft gisteren gezegd dat hij de banden met Aruba, Curaçao en Bonaire weer wil aanhalen. Volgens hem beschouwt Venezuela de bevolking van de drie eilanden als ‘broeders en zusters’. Er is tussen de landen ‘veel liefde’, aldus Maduro. In een eerste reactie van de regering vanochtend verklaarde premier Evelyn Wever-Croes (MEP) dat Aruba op dit moment niet overweegt de grenzen te heropenen met Venezuela.

President Maduro heeft zijn staf opdracht gegeven de banden opnieuw aan te halen op het gebied van communicatie, transport, handel en cultuur, zei hij tijdens een internationale persconferentie in Caracas. Maduro gaf die opdracht nadat Robert Schuddeboom dinsdag zijn geloofsbrieven aanbood als nieuwe Nederlandse ambassadeur in Venezuela. Volgens Maduro heeft hij naar aanleiding daarvan gezegd dat de problemen met de ABC-eilanden moeten worden opgelost en de relaties verbeterd.

De verhouding tussen Caracas en de eilanden is al langere tijd bekoeld. Zo was er reeds voor het begin van de coronacrisis nauwelijks nog vlieg- en scheepsverkeer tussen Venezuela en de ABC-eilanden. Nederland erkende in februari vorig jaar oppositieleider Juan Guaidó als leider van Venezuela nadat Maduro bij de laatste presidentsverkiezingen werd beschuldigd van fraude. Maar volgens Maduro ligt de werkelijke reden van de breuk bij de Amerikaanse speciale gezant voor Ve-

nezuela en Iran, Eliott Abrams. Die heeft volgens Maduro een wig gedreven tussen Venezuela en de eilanden. En die breuk wil hij nu herstellen.

Nog niet open

De regering liet vanochtend in een verklaring aan de pers weten dat Aruba geen heropening van de grenzen met Venezuela overweegt zolang het land midden in een coronacrisis zit. “Zodra de huidige pandemie beter onder controle is kan de Arubaanse regering de onderhandelingen met Venezuela voortzetten omtrent dit onderwerp en gebaseerd op de afspraken in het verleden kunnen we kijken of we naar een gedeeltelijke heropening kunnen gaan en onder welke voorwaarden dit gerealiseerd kan worden.” Volgens de premier is het op dit moment echter nog niet zo ver.

Rolmodel voor jongeren gezocht

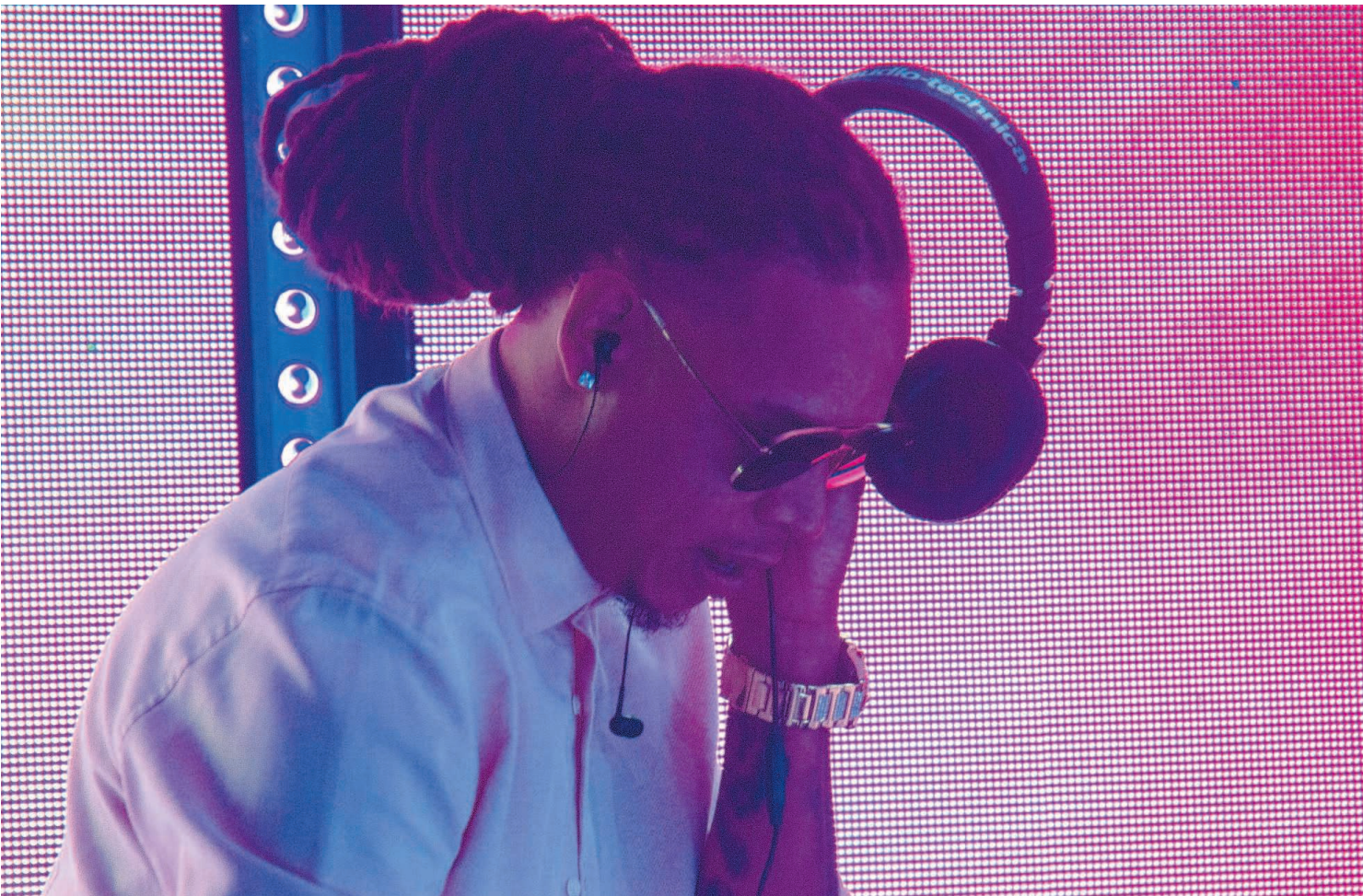


Foto: Stichting Reclassering

ORANJESTAD — Stichting Reclassering roept jongeren van dertien tot zeventien jaar op mee te doen aan de ‘True role model challenge’. De actie werd gelanceerd tijdens De week van de Reclassering op Facebook met een speciale uitzending. Om mee te doen moeten ze de jingle van Caiso King Galloway ‘A true role model’ downloaden van Facebook of Soundcloud en een eigen lied, spoken word, rap, gedicht hiervan maken. Ook kan erop worden gedanst of geacteerd. Het creatieve eindproduct dient opgedragen te zijn aan iemand die voor hen een echt rolmodel is. De video hiervan moet voor 6 november worden ingezonden via de Facebookpagina van Reclassering en de winnaars van de prijzen worden 10 november bekend gemaakt.

Doden door aanval met mes bij Notre-Dame in Nice

NICE — Zeker drie mensen zijn vandaag om het leven gekomen door een aanval met een mes in het centrum van Nice. Een ingewijde zegt dat de aanvallers een van zijn slachtoffers, een vrouw, heeft onthoofd. De autoriteiten hebben dat nog niet bevestigd. Het ziet er volgens de burgemeester van de Franse stad naar uit dat de dader terroristische motieven had.



Foto: Shutterstock

De aanval vond plaats in of bij de Notre-Dame-kerk in de kuststad aan de Middellandse Zee. Franse media berichten dat daar ook meerdere mensen gewond raakten. De politie zou de dader hebben neergeschoten en aangehouden. Hij is naar een ziekenhuis overgebracht. De autoriteiten roepen mensen op weg te blijven uit het centrum van Nice. Er wordt gezocht naar mogelijke explosieven.

In de Franse Tweede Kamer, de Nationale Vergadering, is volgens Franse media al een minuut stilte gehouden voor de slachtoffers. Frankrijk is de afgelopen jaren herhaaldelijk opgeschrikt door terroristisch geweld. Eerder deze maand zorgde de onthoofding van docent Samuel Paty in een voorstad van Parijs voor geschokte reacties. De leraar had spotprenten van de profeet Mohammed laten zien tijdens een les over de vrijheid van meningsuiting.

Geschokte reacties

Verscheidende regeringsleiders hebben de dodelijke aanval in een kerk in Nice veroordeeld. Europese leiders reageerden geschokt op het geweld en ook Turkije veroordeelde de aanval.

Duitse bondskanselier Angela Merkel zei in een verklaring dat haar land solidair is met Frankrijk. Ze zei ‘diep geschokt te zijn door de wrede moorden’ bij het gebedshuis. De Italiaan Giuseppe Conte zei dat ‘onze waarden sterker zijn dan fanatisme, haat en terreur’. De Britse premier Boris Johnson twitterde in het Engels en Frans geschokt te zijn en schreef dat zijn land naast

Frankrijk staat in de strijd tegen terreur en intolerantie. De voorzitter van de Europese Commissie Ursula von der Leyen zei dat heel Europa verenigd blijft ‘ondanks barbaarsheid en fanatisme’. Het Turkse ministerie van Buitenlandse Zaken toonde in een verklaring ook solidariteit. “We veroordelen ten zeerste de aanval van vandaag en betuigen onze condoleances aan de familieleden van de slachtoffers.” Turkije en Frankrijk raakten de afgelopen week in een diplomatiek conflict over de terrorisme-aanpak van Franse president Emmanuel Macron. Turkse president Recep Tayyip Erdogan viel uit tegen Macron en riep op tot een boycot van Franse producten.

Koningspaar geschokt door aanslag

Koning Willem-Alexander en Koningin Máxima hebben in een verklaring gezegd geschokt te zijn door de aanslag in Nice. Zij schrijven: “De afschuwelijke geweldsdaad vanmorgen in Nice bij de Basilique Notre-Dame de l’Assomption, heeft ons geschokt. Opnieuw is Frankrijk geraakt, het land waarmee Nederland zich zo verwant voelt. Ons hart gaat uit naar alle getroffen. Wij leven mee met degenen die een dierbare hebben verloren en voelen ons verbonden met iedereen die zich inzet voor een vreedzame samenleving.”

59 lichamen ontdekt in verborgen graven Mexico

MEXICO-STAD — De stoffelijke resten van 59 personen zijn ontdekt in een aantal verborgen graven in Mexico. De macabere vondsten werden gisteren gedaan in een regio in het midden van het land, waar het geweld door drugsbendes het felste woedt.

De lichamen werden ontdekt in de deelstaat Guanajuato, waar het aantal moorden

schrikbarend is toegenomen sinds rivaliserende drugskartels er vechten om

wie er de dienst uitmaakt. Minstens tien van de lichamen zijn van vrouwen en de meeste resten zijn naar alle waarschijnlijkheid van tieners, zei Karla Quintana, het hoofd van de Mexicaanse Nationale Zoekcommissie. De ontdekking volgde op

noodsignalen van familieleden van vermisten. Tussen januari en augustus dit jaar werden volgens officiële cijfers 2250 moorden gepleegd in Guanajuato. Dat is een toename van meer dan een kwart ten opzichte van dezelfde periode in 2019.

Extra controles voor Halloween-weekend aangekondigd

ORANJESTAD — De coronamaatregelen worden niet verzacht het komende weekend. Dat stelde premier Evelyn Wever-Croes (MEP) eerder deze week. De Taskforce van het Crisis Team gaat dit Halloween-weekend juist extra streng controleren op nachtelijke activiteiten en of men zich aan de maatregelen houdt.

Dat meldt de Directie Volksgezondheid (DVG). Komend weekend is het namelijk Halloween en op verschillende plekken zijn juist extra festiviteiten dan wel activiteiten aangekondigd. Gevreemd wordt dat het publiek zich niet aan de maatregelen houdt tijdens deze activiteiten. “De regels worden niet versoepeld. Einde van de week gaan we meer controles introduceren en het is belangrijk dat iedereen zich aan de regels houdt”, stelde de premier. “Let er op dat je het samenscholingsverbod niet overtreedt en wat de

sluitingstijden zijn van de plek waar je bent. Ga dus niet ‘s avonds naar stranden of parkeerplaatsen en ook niet naar feesten zoals we dat gewend zijn uit het verleden. Er is geen avondklok meer, maar de controles zullen heel streng zijn.”

Hou je aan de regels

De DVG schrijft dat er wordt gecontroleerd op de geldende maatregelen zoals het verbod op samenscholen met meer dan vier personen. Ook horecagelegenheden moeten zich houden aan de bestaande regels zoals maximaal vier personen

per tafel, geen mensen die staan of zitten aan de bar of drankjes serveren aan de bar. Wanneer men binnen zit is een mondkapje verplicht. Etablissements die zich niet houden aan de regels kunnen gesloten worden. Ook voor de muzikanten gelden regels, die mogen met maximaal drie artiesten achtergrondmuziek verzorgen, dat niet zo hard staat dat het publiek aantrekt of aanmoedigt om te dansen. Dit geldt ook voor deejays. Als deze merken dat mensen zich niet houden aan de regels kunnen ze stoppen met muziek maken. De sluitingstijd blijft 23.00 uur en het gebiedsverbod gaat zoals gebruikelijk in van 00.00 tot 05.00 uur. Dit geldt voor alle stranden en parkeerplaatsen.

Ook Catalonië sluit grenzen vanwege coronacrisis

BARCELONA — Catalonië sluit vijftien dagen de grenzen met de rest van Spanje. Dat betekent dat reizen van of naar het gebied niet zomaar meer is toegestaan. De autoriteiten in de welvarende kustregio hopen zo verspreiding van het coronavirus tegen te gaan. De Catalaanse gezondheidsminister Alba Vergés waarschuwde dat ziekenhuizen in het gebied onder enorme druk staan.

In Catalonië, waar zich de metropool Barcelona bevindt, waren al strenge maatregelen genomen. Zo moesten horecazaken eerder deze maand de deuren sluiten. Die maatregel wordt nu met vijftien dagen verlengd. Catalanen krijgen ook binnen de regio te maken met reisbeperkin-

gen. Ze mogen in weekeinden ook hun gemeenten niet meer uit. Andere Spaanse gebieden besloten onlangs al de grenzen te sluiten in de aanloop naar feestdag Allerheiligen. Het gaat volgens Spaanse media om Madrid, Asturië, Aragón, Castilië en León, Castilla-La Mancha, Canta-

abrië, Baskenland, Murcia, Navarra, La Rioja en Andalusie. De regio's hebben de bevoegdheid om dergelijke verregaande maatregelen te nemen omdat de noodtoestand is afgekondigd. De Spaanse regering wil die zogeheten ‘staat van alarm’ verlengen tot mei 2021. “De regering beseft zich dat burgers moe zijn na maandenlange spanningen en offers”, beklemtoonde landelijk minister van Volksgezondheid Salvador Illa in het parlement. “Maar dit is niet de tijd om maatregelen te versoepelen. Er komen erg zware weken en maanden aan.”

Post Aruba eert vechtkunst met nieuwe serie postzegels



ORANJESTAD — Post Aruba publiceert op 30 oktober een nieuwe serie postzegels met de naam ‘Vechtsporten 2020’. De serie bestaat uit vier postzegels van 100, 130, 220 en 320 cent. De ‘eerste dag-envelop’ kost 9,45 florin. De postzegels zijn verkrijgbaar bij alle postkantoorlocaties in Oranjestad en San Nicolas.

De vier postzegels symboliseren vier verschillende vechtsporten uit vier verschillende regio's in de wereld. De 100 cent postzegel verbeeldt de Afro-Braziliaanse krijgskunst capoeira die elementen van dans, acrobatiek en muziek combineert. Het werd ontwikkeld door tot slaaf gemaakte Afrikanen in Brazilië aan het begin van de zestiende eeuw. Het staat bekend om zijn acrobatische en complexe manoeuvres, vaak met de handen op de grond en omgekeerde gevechtstrappen. De 130 cent postzegel toont een afbeelding van karate, een krijgskunst afkomstig uit Okinawa eiland in Japan. Karate is beïnvloed door een Chinese Kung Fu stijl, die eeuwenlang is ontwikkeld, om pas in het begin van de twintigste eeuw populair te worden door migratie naar Tokio. Na de Tweede Wereldoorlog, was Okinawa een militaire basis voor de VS en karate was populair onder de militairen. De 220 cent postzegel ver-



beeldt Grieks worstelen, ook bekend als Oud Grieks worstelen en Palé. Het was de meest populaire georganiseerde sport in het oude Griekenland. Er werd een punt gescoord als een speler de grond raakte met zijn rug, heup of schouder, of door het toegeven van een nederlaag als gevolg van een overgavegreep of als hij werd gedwongen uit het worstelgebied. Op de 320 cent zegel tot slot is een afbeelding te zien van de Chinese Martial Art vechtkunst, ook wel kung fu, kuoshu of wushu genoemd. Er zijn enkele honderden vechtsporten die zich door de eeuwen heen hebben ontwikkeld in China. Deze vechtsporten worden vaak ingedeeld volgens gemeenschappelijke eigenschappen, geïdentifi-

ceerd als ‘families’, ‘sektten’ of ‘scholen’ van vechtsporten. Verschillende sporten zijn voornamelijk ontstaan in Japan, Korea en China. Martial arts zijn gecodificeerde systemen en tradities van de bestrijding beoefend om een aantal redenen, zoals zelfverdediging; militaire en rechtshandhavingaanvragen; concurrentie, lichamelijke, mentale en spirituele ontwikkeling, amusement en het behoud van het immaterieel cultureel erfgoed van een land. Meer informatie over deze serie is op te vragen via de Filatelistische Afdeling van Post Aruba via telefoonnummer 528-7678 of te vinden op de Facebookpagina ‘Aruba Postzegels’ of webpagina postaruba.com.

Sterke koffie drink je beter na het ontbijt

BRUSSEL — Als je slecht hebt geslapen, stel je die kop sterke, zwarte koffie toch maar beter uit tot na het ontbijt. Uit Brits onderzoek blijkt immers dat koffie het metabolisme en de suikerspiegel kan verstoren, zo meldt persagentschap IPS.

Het onderzoek door het Centrum voor Voeding, Beweging en Metabolisme aan de Universiteit van Bath keek naar het effect van slaaponderbrekingen en ochtendkoffie op een reeks verschillende processen van het metabolisme.

Experiment

Voor de studie werd gezonde mannen en vrouwen gevraagd om drie verschillende nachtelijke experimenten in willekeurige volgorde te ondergaan. In een eerste experiment was de nachtrust normaal en kregen ze bij het ontwaken een suikerhoudende drank die qua calorieën overeenkomt met een doorsnee ontbijt. Bij een volgend experiment werden ze de hele nacht om het uur gewekt, en kregen ze bij het ontwaken hetzelfde suikerhoudende drankje.

Ook bij de derde proef werden de deelnemers voortdurend gewekt, maar kregen ze bij het opstaan eerst een sterke zwarte koffie, een halfuurtje voor het vloeibare ontbijt.

Uit eerder onderzoek was gebleken dat verschillende nachten met onvoldoende slaap negatieve metaboli-sche effecten kan hebben. Maar deze studie toont aan dat een enkele nacht van gefragmenteerde slaap niet hetzelfde effect heeft: het wakker maken verstoort de glucose- en insulinerac-

ties van de deelnemers bij het ontbijt niet echt.

Zwarte koffie

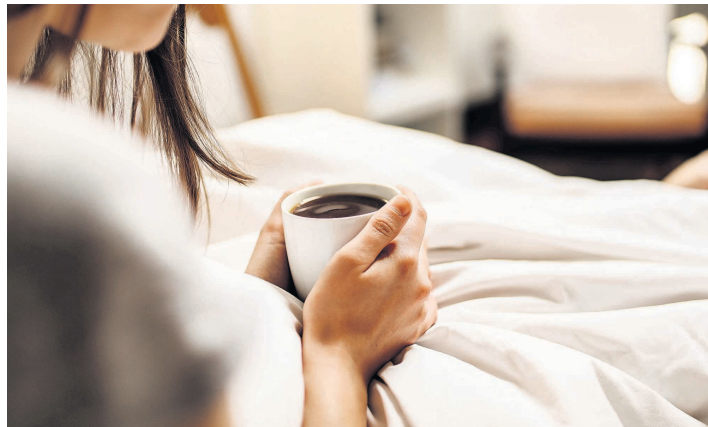
Maar dat bleek heel anders als er sterke zwarte koffie vóór het ontbijt werd gedronken: dit verhoogde de bloedglucoserespons op het ontbijt met ongeveer zo'n 50 procent. Dat is significant, want veel mensen beginnen de dag met een kop koffie, zegt hoogleraar James Betts, die toezicht hield op de studie. “We weten dat bijna de helft van de mensen ‘s ochtends wakker wordt en, nog voor iets anders te doen koffie drinkt”, zegt Betts. “En hoe vermoeder we ons voelen, hoe sterker de koffie. Deze studie is belangrijk omdat we tot nu toe beperkte kennis hadden over wat dit met ons lichaam doet, in het bijzonder voor onze stofwisseling en bloedsuikerspiegel.”

Volgens de onderzoekers is het beter eerst te ontbijten en later koffie te drinken, maar is er ook nog meer onderzoek nodig. “Er is nog veel meer dat we moeten leren over de effecten van slaap op ons metabolisme, zoals hoeveel slaaponderbreking nodig is om ons metabolisme te verstoren en wat de langetermijnimplicaties hiervan zijn”, zegt hoofdonderzoeker Harry Smith. “Maar ook hoe lichaamsbeweging bijvoorbeeld kan helpen om de effecten hiervan tegen te gaan.”

De studie verscheen in het British Journal of Nutrition.



Beter is omeerst te ontbijten en later koffie te drinken.



Wie sterke zwarte koffie vóór het ontbijt drinkt, heeft nadien een verhoogde bloedglucoserespons.



COVID-19 UPDATE 28 OKTOBER

Aantal gevallen coronavirus op Aruba

	Totaal	Ingezetenen	Niet Ingezetenen
Actief	153	148	5
Positief	4455	4389	66
Negatief	34412	-	-
Hersteld	4265	4204	61
Getest	38867	-	-
Getest op luchthaven	18066	-	-
Overleden	37	37	0

STOP DE VERSPREIDING VAN COVID-19

ROCCO PLAZA
FLEAMARKET #ONE
ZONDAG 1 NOVEMBER
Shop open 9am-1pm
GROTE KORTINGEN
OPEN Ma-Vr 9.30-1
smidd 2.30 – 4.30 pm
Zaterdagmarkt 9 - 1
Vruchten Groente Planten
Vis enz INFO 741-5640

S
Eye & ear exams are free!
(297) 290 2020
(297) 640 2020
Caya G.F. Betico Croes 222
Mo. - Fri. 9:00 am - 6:00 pm
Sa. 9:00 am - 5:00 pm

PEST BUSTERS
SOLUTIONS
PEST CONTROL SERVICES
561 9900

Verzekeringen
Pensioenen
Hypotheeken
ASCA
ASSURANTIE SERVICE CENTRUM ARUBA N.V.
Dienstverlening met een persoonlijk karakter
Tel. 582-2720 • Fax 582-0200
Beatrixstraat 34 • Oranjestad
email: insurance@asca.aw



Het Schakel College is een school voor mavo-havo-vwo, gelegen in Noord. Dit schooljaar (2020-2021) is gestart met de invoering van Tweetalig Onderwijs, Nederlands-Engels.

Met ingang van 1 januari 2021 is er een vacature voor:

- Zorgcoördinator

De zorgcoördinator coördineert en voert het zorgbeleid in de school uit. De zorgcoördinator is verantwoordelijk voor de coördinatie van de leerlingenzorg, begeleidt (zorg)leerlingen en ondersteunt docenten op zorggebied. De zorgcoördinator levert een bijdrage aan de professionalisering van docenten op het gebied van zorg.

Van de sollicitant wordt verwacht:

- HBO-master werk- en denkniveau
- Relevante opleiding(en) in de zorg (bijv. Master (special) Educational Needs VO) en een onderwijsbevoegdheid
- Meerdere jaren ervaring met de leerlingenzorg in het voortgezet onderwijs
- Competent in beleidsadvisering gericht op zorg
- Analytisch en onderzoekend vermogen, coachende vaardigheden, vaardig in planning en organisatie zorg.
- In staat zijn om zorgvuldig om te gaan met cultuurverschillen
- Ervaring met meertalige leerlingen is een pré

Aangeboden wordt:

- Een uitdagende en positieve werkomgeving
- Salariëring en secundaire arbeidsvoorwaarden conform het Landsbesluit bezoldiging onderwijspersoneel
- Volledige betrekking

Uw sollicitatie, vergezeld van een curriculum vitae, motivatiebrief en scans van (gewaarmerkte) diploma's kunt u tot 8 november 2020 richten aan mevrouw Wendy Jongstra-Maessen, schoolleider per mail wendymaessen@schakelcollege.com. Voor nadere informatie over de functie kunt u contact opnemen met het Schakel College, telefoon 00297-5871583 en de functiebeschrijving op onze website bekijken www.college.schakelaruba.com.

Stichting Onderwijs Combina
Peuterschool Prikichi - Basisschool de Schakel - Schakel College
Boegoeroei 7B
Aruba

De Stichting Ziekenverpleging Aruba is op zoek naar



Drie Leden voor de Raad van Toezicht

De Stichting Ziekenverpleging Aruba (SZA) is exploitant van het Dr. Horacio E. Oduber Hospital, het enige hospitaal van Aruba. Als lid van de Raad van Toezicht van SZA bent u tevens toezichthouder van de Fundacion Servicio Laboratorio Medico Aruba, exploitant van LabHOH, en de Stichting Bloedbank Aruba.

De Raad is specifiek op zoek naar:

- een lid met inhoudelijk brede kennis van en ervaring in de zorg
- een lid met een financiële achtergrond
- een lid met ervaring in het bedrijfsleven en/of ervaring bij (semi-)publieke organisaties.

Voor meer informatie verwijzen wij u naar www.arubahospital.com/about-hoh/supervisory-board/ voor de uitgebreide profielschets.

U kunt ook contact opnemen met de voorzitter van de Raad van Toezicht de heer Marco van den Burg via e-mail marcovdburg@gmail.com of de secretaris van de Raad van Toezicht mevrouw Ester van der Burg via telefoon 527 4010.

Uw schriftelijke sollicitatie inclusief CV kunt u uiterlijk tot 9 november 2020 inleveren.



Cliëntenraad Respaldo opgericht

ORANJESTAD — Stichting Respaldo heeft vandaag de eerste cliëntenraad in de geestelijke gezondheidszorg van Aruba gelanceerd. Met een cliëntenraad wordt ervoor gezorgd dat cliënten structureel voor hun eigen belangen kunnen opkomen voor wat betreft de kwaliteit van zorg, de veiligheid, de continuïteit en de tevredenheid over de behandeling.

Een werkgroep bestaande uit vier cliënten van Respaldo heeft het reglement, de missie en de visie van de cliëntenraad van Respaldo samen met de Raad van Bestuur van de stichting ondertekend. Het idee van een cliëntenraad is eigenlijk ontworpen naar analogie van een ondernemingsraad die zich ook vertegenwoordigend opstelt. De volgende stap zou zijn dat het land de wetgeving, waar noodzakelijk, aanpast zodat cliëntenraden ook wettelijk verder geborgd worden, net zoals dat nu al langere tijd voor de klachtenregeling geldt, schrijft Respaldodirecteur Hendrikus van Gaalen. Het motto van de raad luidt ‘De cliëntenraad van Respaldo streeft ernaar het stigma van een psychiatrische stoornis te verminde-

ren en de kwaliteit van het leven van de cliënten te verbeteren’.

Gelijkwaardigheid
“Ongelijkwaardigheid zien we nog steeds op allerlei niveaus waarbij de relatie tussen zorgverleners en cliënten er een van kan zijn”, schrijft directeur Van Gaalen. “We zien het echter vooral ook in het stigmatiseren, neerkijken op of zelfs discrimineren van cliënten die een psychiatrische stoornis hebben.” Dit houdt ongelijkheid in stand waardoor de cliënt gezondheidsrisico’s loopt. Zo kan hij bijvoorbeeld door een behandelaar onvoldoende serieus genomen worden, of ontwikkelt deze een te laag zelfbeeld en wordt daardoor eerder depressief, vermijdt de mogelijkheden die de maatschappij biedt en gaat

niet snel genoeg naar zijn arts uit angst voor een oordeel.

Stigma vermijden
De voorzitter van de cliëntenraad Sandy van de Linden stelde vanochtend dat het doel is om stigma te vermijden, de geestelijke gezondheidszorg te monitoren en de kwaliteit van leven te verbeteren en te identificeren waar we de zorg kunnen verbeteren. De cliëntenraad staat voor de geestelijke gezondheidszorg. “Dit is belangrijk want veel mensen op Aruba schamen zich om hulp te zoeken. We kunnen allemaal in de geestelijke nood komen.” De cliëntenraad laat binnenkort meer van zich horen, maar is voor een ieder die hulp zoekt te bereiken via het e-mailadres nosteipabo@gmail.com, aldus de voorzitter.

Licht aan de horizon
Iedereen die in de cliëntenraad zit heeft hulp gezocht of krijgt nog steeds hulp. Angela van Ruyven die de se-

cretaris is van de raad sloot de bijeenkomst af. “Als je om de een of andere reden in de knel komt met geestelijke gezondheid, bijvoorbeeld depressie, trauma, burn-out, rouw enzovoorts, denk eraan dat er altijd een oplossing is voor je problemen en altijd licht aan de horizon. Wij hadden allemaal professionele hulp nodig en zonder dat had ik vandaag niet gedurfd hierover te praten. We zijn allemaal mensen en kunnen allemaal in moeilijke situaties komen. We willen laten weten dat je er niet alleen voor staat en wij er voor je zijn.”

Advies geven
In Nederland werd pas in 2018 de Wet ‘medezeggenschap cliënten zorginstellingen’ (Wmcz) goed neergezet. In deze wet wordt een instelling verplicht een cliëntenraad in te stellen die aan de Raad van Bestuur van een instelling gevraagd en ongevraagd advies kan geven als spreekbuis van de cliënten. Op Aruba bestaat een dergelijke wet nog niet die dit verankert.

Bosman verbaasd over ontslag Lopez-Tromp

ORANJESTAD — VVD-Tweede Kamerlid André Bosman spreekt zijn verbazing uit over het ontslag van minister Marisol Lopez-Tromp. Hij vermoedt dat achterliggende belangen de doorslag gaven bij haar vertrek.

In het interviewprogramma van journalist Zamir Ayubi op het Bonairiaanse radio-station Chill FM, claimt Bosman dat speervissen niet de werkelijke motivatie geweest kan zijn waardoor Statenleden van de MEP de minister weg wilden hebben. “Ik geloof niet dat speervissen echt een economische peiler is voor Aruba, maar kennelijk was het zo belangrijk dat er een motie van wantrouwen uit is voorgekomen. Ik heb het idee dat het een stok is geweest om de minister mee te slaan.

Ze wilden gewoon van deze minster af”, antwoordt Bosman op vragen van Ayubi. “De motie was sowieso niet geldig want de meerderheid van leden van het parlement was niet aanwezig waardoor er geen ‘quorum’ was. Dan heb je dus een ongeldige motie. Het is ook nog eens heel zwaar middel dat je inzet.” Bosman reflecteert ook op de rol van Statenvoorzitter Ady Thijsen, die volgens hem ‘een bijzondere rol’ speelt, ‘bijna als woordvoerder van het parlement, terwijl hij dat niet is’. Uiteindelijk trok Thijsen de bewuste motie gisteren samen met twee ander moties in, naar eigen zeggen om de rust te bewaren. Maar dat veranderde niks aan het lot van minister Lopez-Tromp, die uiteindelijk op voordracht van de ministerraad is ontslagen. Op de vraag

of hij denkt dat dit nog kan worden teruggedraaid antwoordt Bosman: “Nee, die keuzes zijn gemaakt. Mijn voorstel aan Lopez-Tromp zou zijn om gewoon zoveel mogelijk openheid van zaken te geven, daar waar aangifte gedaan kan worden aangifte te doen. Maak het maar transparant, til de tegels maar omhoog.”

Als er een vermoeden is dat Bosman in de hele affaire bevestigd ziet, is dat er allemaal particuliere belangen rond de afgifte van erfpachtkavels en afvalbedrijf Serlimar uiteindelijk de doorslag gaven waardoor Lopez-Tromp weg moest, omdat ze zaken openbaar wilde maken. “Het zou een mooi gebaar zijn als de minister-president die transparantie nu wel gaat geven, dan krijgen we duidelijkheid of Lopez-Tromp bezig was

met haar eigen zaakjes of daadwerkelijk de corruptie aan het aanpakken was.”

Verdienmodel
Bosman benadrukt dat hij het in eerste instantie een taak van de Staten van Aruba vindt om de verspilling van publiek geld door corruptie aan te kaarten, iets wat de Staten onvoldoende doen. Ze zijn volgens hem met de regering primair bezig met het verdedigen van de eigen bevoegdheden en dienen van belangen van krachten die achter het politieke spectrum schuilgaan, ofwel het bevoordelen van ‘friends and family’. Bevoegdheden die de bestuurlijke elite bang is te verliezen als Nederland als onderdeel van het afsprakenpakket, dat verbonden is aan nieuwe liquiditeitssteun, meer zal toezien op de besteding van publiek geld.

Uitvoering wet meldcode wordt ondersteund

ORANJESTAD — Om de meldcode voor kindermisbruik levend te houden onder professionals in de verschillende sectoren komen er supervisors. Dat meldt Sue-Ann Laclé-Ras, coördinator van het Sociaal Crisisplan (SCP), die ook voorzitter is van de commissie meldcode voor kindermisbruik. In november gaat de wet naar de Staten.

Intussen zijn coördinatoren aan de slag gegaan voor de vier gebieden waar men te maken heeft met de in te voeren wet. Voor de sector Justitie is de nulmeting klaar. Van Volksgezondheid heeft de coördinator veel input gekregen vanuit het veld. “Ze zien allemaal in dat het belangrijk is dat wij tot een uniforme regeling komen. Ze hebben aangegeven dat er 60 punten zijn die ze willen verbeteren, zodat op het moment dat de code in werking treedt ze dit zo goed mogelijk kunnen doen”, meldt Laclé-Ras. Bij de Sociale sector was de eerste bijeenkomst twee maanden geleden, daar kwamen de vertegenwoordigers van dertien verschillende stichtingen bij elkaar en voor de sector Onderwijs is men sinds begin september bezig. Om deze sector te ondersteunen, omdat de wet al in november wordt ingevoerd, is men van plan twee coördinatoren aan te stellen, een ervan is begin september van start gegaan.

Levende wet
“De wet begint echt te leven en wordt echt gedragen door de professionals, zodat het geen wet is die zomaar wordt opgelegd maar de steun heeft van diegenen die dit gaan uitvoeren”, stelt Laclé-Ras. “Vaak weet men niet hoe een nieuwe wet uitgevoerd moet



worden en is deze afhankelijk van de interpretatie van de professionals in het veld. Om dit te vermijden ondersteunen en begeleiden we de professionals in de vier gebieden die te maken hebben met kindermisbruik en kindermishandeling. Justitie, Onderwijs, Sociaal en Volksgezondheid, zodat zij goed uitgerust zijn om de wet naar behoren uit te voeren. Belangrijk hierbij zijn de samenwerking protocollen die beschrijven hoe tussen de verschillende afdelingen samengewerkt moet worden.”

Supervisors
De meldcode krijgt daarnaast in elk gebied een eigen supervisor. “Dit zijn mensen die het als onderdeel van hun baan ernaast gaan doen. Degene die dit doet houdt overzicht of de wet blijft leven in het veld. Omdat als je dit niet doet het het weer verloren kan gaan. Dit wil-

len we voorkomen door dit de komende periode in te gaan voeren.”

Bescherming
Laclé-Ras wees er ook op dat hoewel men het een meldcode noemt, het eigenlijk een beschermingscode is. De wet geeft bescherming aan professionals in het veld. “Het kan mensen in de war brengen zodat ze denken dat ze iets moeten melden. Maar de code is bedoeld om te zorgen voor meer bescherming. Er wordt ook niet direct iets gemeld, de professionals in het veld moeten eerst vijf stappen doorlopen voordat ze überhaupt iets kunnen melden”, legde ze uit. Het is belangrijk dat we allemaal op één lijn zitten en goed en efficiënt samenwerken voor het welzijn van onze kinderen.” Inmiddels is er ook een eigen logo ontworpen in de vorm van een paraplu en is er een eigen website in de maak.

Marisol Lopez-Tromp: ‘Statenvoorzitter kan motie van wantrouwen helemaal niet schrappen’

ORANJESTAD — Volgens Marisol Lopez-Tromp kan Statenvoorzitter Ady Thijsen (MEP) de motie van wantrouwen tegen haar niet intrekken. Ook de manier waarop het kabinet haar uiteindelijk naar huis wist te sturen, was niet conform de regels.

door onze verslaggever
Ariën Rasmiñ

“De cruciale vraag is uiteraard: kan hij dit wel doen. En het antwoord is uiteraard nee, want hierdoor gaat hij op de stoel van de regering zitten”, zo liet Lopez-Tromp vanochtend weten aan de Amigoe. De ex-Statenvoorzitter geeft aan dat het altijd aan het kabinet is om te beslissen wat er met een aangenomen motie gebeurt. “Want van toepassing is hier de regel ‘de regering regeert’. Overigens heeft de Statenvoorzitter dit niet in overleg gedaan met de meerderheid der Staten.” Volgens Lopez-Tromp kan de enige reden zijn waarom Thijsen heeft aangekondigd dat hij de motie van wantrouwen heeft geschrapt dat hij op die manier de tegenaangifte van Lopez-Tromp tegen hem kansloos kan maken. “Het is de vraag of het OM en het gerecht hierin trappen”, aldus Lopez-Tromp.

Ontslag
Ook de procedure die leidde tot het uiteindelijke ontslag van Lopez-Tromp op grond van een volgens premier Evelyn Wever-Croes (MEP) onwerkbaar situatie zou volgens Lopez-Tromp rammelen aan alle kanten. “Normaal gesproken wordt een dergelijke stelling van het kabinet door de Staten opgepikt voor een openbare vergadering waar de minister een kans krijgt om zich te verdedigen. Dat zou de normale gang van zaken zijn geweest. Of hij had eerst met

het hele parlement moeten overleggen voordat hij zijn mening aan de regering zou geven.” Normaal gesproken worden Landsbesluiten gemaakt op grond van een verzoek van de minister zelf om op te stappen, aldus Lopez-Tromp. “Dat is ook wat indertijd met Juan David Yrausquin is gebeurd. Toen ging een brief van de minister naar de gouverneur en die ging vervolgens aan de Staten vragen naar hun mening daarover om vervolgens tot ontslag over te gaan. In mijn geval was ik het niet eens met mijn ontslag en heb ik het ook niet aangevraagd. En ik ben ook niet naar de ministerraadvergadering geweest waarin het werd besloten want ik werd twintig minuten daarvoor opgeroepen zonder een document waarin stond aangegeven waar de vergadering over zou gaan. Pas nadat de vergadering al was gestart kreeg ik de melding dat het om mijn ontslag zou gaan. Ik ging niet omdat nu duidelijk was dat voor hen alles al was voorbereid en het voor mij geen zin zou hebben om mij te verdedigen.”

Brieven
Daarnaast wijst Lopez-Tromp ook op het gegeven dat Thijsen de brieven aan het kabinet waarin het aannemen van de motie van wantrouwen zonder formeel overleg met de rest van de Staten had ondertekend. Want volgens mij was er geen enkele vergadering van de centrale commissie waarin de brieven zouden

worden besproken, aldus Lopez-Tromp die erop wijst dat normaal gesproken alleen brieven met inhoud van lichte aard, zoals uitnodigingen, eenzijdig en zonder overleg door de Statenvoorzitter ondertekend en verstuurd kunnen worden. “Maar zeker niet iets met het gewicht als een motie van wantrouwen.”

Lejuez
De brieven die Thijsen had gestuurd naar het kabinet naar aanleiding van de motie van wantrouwen zijn tot op heden niet gezien door de rest van de Staten. Onafhankelijk Statenlid Daphne Lejuez had al tevergeefs inzage gevraagd in deze brieven, maar kreeg van Statenvoorzitter Thijsen te horen dat deze pas tijdens een openbare vergadering op een later tijdstip aan de Staten vrijgegeven zouden worden. In een post op sociale media vraagt Lejuez zich af waarom Statenleden moesten wachten op correspondentie dat al was verstuurd en waarom zij niet direct toegang daartoe kunnen hebben. Daarnaast plaatst Lejuez in een nieuwe brief aan Statenvoorzitter Thijsen vraagtekens voor wat betreft zijn schrappen van de motie van wantrouwen. “Ondergetekende verzoekt middels deze brief aan de voorzitter om haar van een schriftelijk antwoord te voorzien waarin de voorzitter uiteenzet van welke wettelijke bevoegdheid gebruik is gemaakt om deze beslissing eenzijdig te nemen en vervolgens de publiekelijk te communiceren zonder dit minimaal aan de Staten te hebben voorgelegd”, aldus de vandaag verstuurde brief van Lejuez aan Thijsen.

VS helpt bij zoektocht nieuwe partner raffinaderij

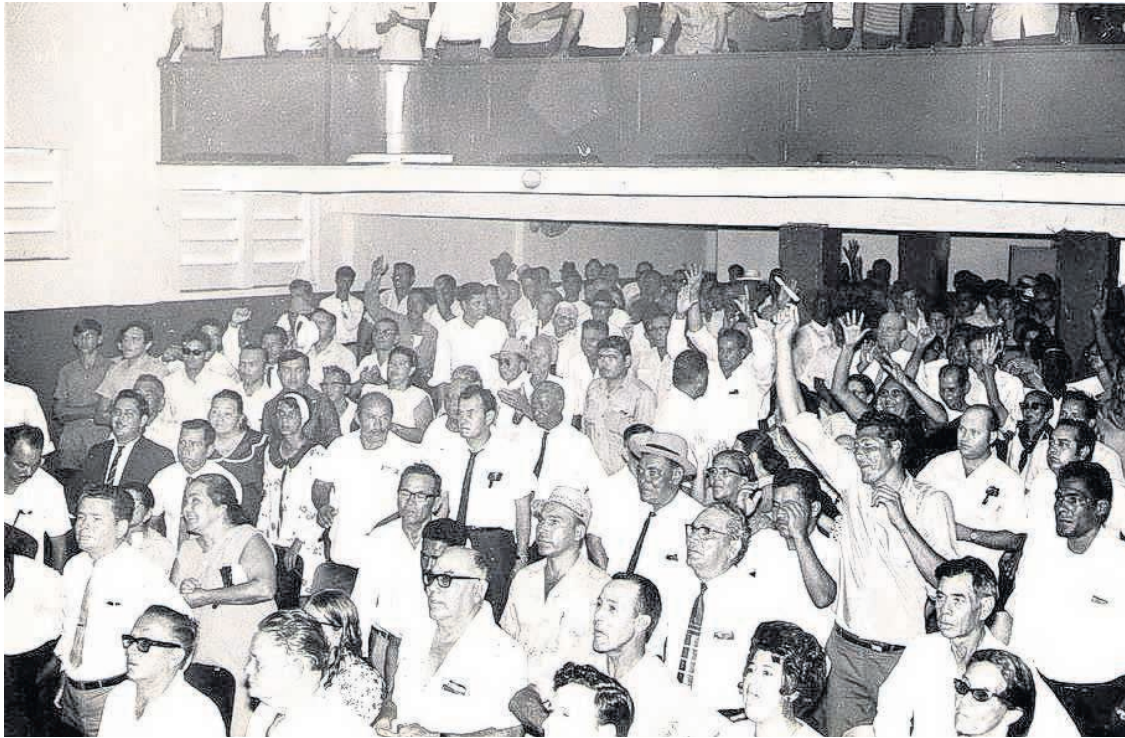


ORANJESTAD — Premier Evelyn Wever-Croes (MEP) heeft een ontmoeting gehad met de consul-generaal Allen Greenberg van de Verenigde Staten. De regering van de Verenigde Staten gaat Aruba helpen met zoeken naar een nieuwe partner voor de raffinaderij in San Nicolas. De hulp van de Verenigde Staten zal helpen de zoektocht naar een nieuwe partner te versnellen, schrijft de premier op sociale media.

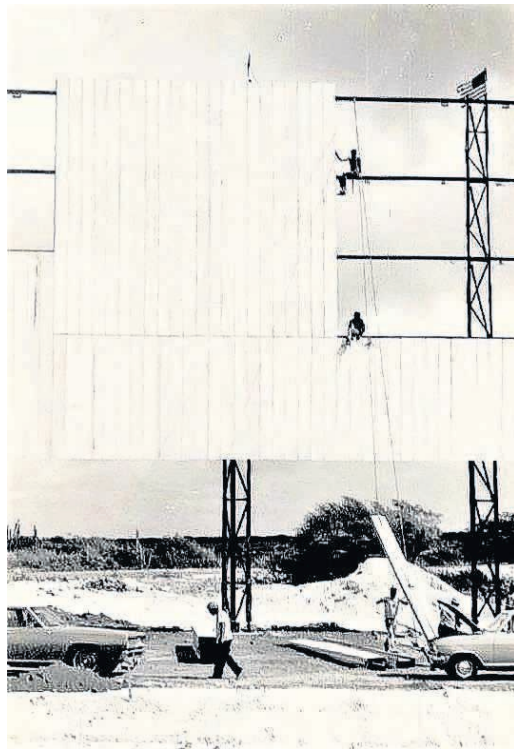
TOEN EN NU

100 jaar De Veer Theaters en MetaCorp (4): donkere wolken...

Shon Eddy de Veer begon 100 jaar geleden met het vertonen van films. 'E. de Veer Chain Theaters' opende bioscopen over het hele eiland, met als vlaggenschip het De Veer Theater aan de Boulevard. Daar traden ook internationale sterren op en de opbrengsten gingen deels naar goede doelen zoals hulp bij natuurrampen in de regio. 'E. de Veer Company' bestond verder uit een frisdrankenfabriek en transportdivisie.



Publiek aanwezig in Rialto bij oprichting van de MEP.



Het reuzenscherm van de Drive-In in aanbouw.



Eduardo de Veer op de Military Academy.

door Evert Bongers

In de jaren vijftig en zestig verloor Aruba twee politieke leiders op relatief jonge leeftijd: PPA-leider Juan E. Irausquin stierf in 1962, 57 jaar oud en AVP-leider Shon A. Eman overleed in 1967, hij werd 51 jaar. Beide lieten in hun respectievelijke partijen een leegte achter die niet zomaar op te vullen was. Hetzelfde gold voor de 'E. de Veer Company'. Shon Eddy was in 1956 gestorven, 63 jaar oud en Georges Porry, Shon Eddy's schoonzoon en manager van Tropical Bottling, overleed in 1964, op de jonge leeftijd van 46 jaar. Het bedrijf, met zijn drie divisies (bioscopen, frisdranken en transport) had aan het begin van de jaren zestig zo'n 100 man personeel in dienst, maar kwam financieel in de knel en dreigde failliet te gaan. Het was dankzij de financiële hulp van de Maduro & Curriel's Bank, dat het bedrijf door deze crisis heen wist te komen. Het overleed houden van het bedrijf kwam aanvankelijk helemaal neer op Eddy's zoon Shon (Gerard), die echter ook kwakkelde met zijn gezondheid.

De kroonprins van het bedrijf, Shon's oudste zoon Eduardo, was in 1964 21 jaar oud en was net in de VS afgestudeerd in Business Administration, toen hij naar Aruba kwam voor de begrafenis van zijn oom Georges. Op aandringen van de familie keerde hij niet terug naar de VS, maar nam de leiding van het bedrijf op zich dat er toen slecht voor stond. Eduardo moest drastische maatregelen nemen om het hoofd boven water te kunnen houden. Minder rendabele bioscopen zoals die in Santa Cruz, Savaneta, de Esso Club en Lago Heights werden gesloten en er moesten nogal wat werknemers afvloeien, vaak loyale krachten die al lang in dienst waren en bijna als familieleden beschouwd werden. Het was allemaal nodig om te kunnen overleven. Eduardo, die het bedrijf nog van binnenuit moest leren kennen, deed dat door de mouwen op te stropen en zelf mee te draaien op de werkvloer. Hij leerde alles van de employees en ging zelf allerlei klusjes opknappen, tot het repareren van de projectoren toe. Hiermee kreeg hij niet alleen waardering van zijn werknemers, maar



Georges Porry, manager van de Tropical Bottling Co., met collega's.

ook kon hij controleren of alles wel goed ging en ook zelf ontdekken wat er verbeterd moest worden.

Eduardo kwam een keer in de bioscoop het aantal verkochte kaartjes vergelijken met de bezoekers in de zaal, waarbij hij er achter kwam dat het niet klopte en dat het personeel geld achterover drukte. Zo was er veel geld verloren gegaan en mede daardoor ging het slecht met het bedrijf. Er werd op staande voet ontslag aangezegd aan de betrokkenen en er kwam een beter controle-systeem.

Eduardo verzamelde goede krachten om zich heen om de belangrijkste taken binnen het bedrijf te vervullen. Een daarvan was financieel

manager François Paris. Toen het weer wat beter ging met de bioscopen, kreeg Eduardo een nieuwe lening van de bank om het De Veer Theater te renoveren. Daarmee kon de zaal van airconditioning worden voorzien, met een groter scherm, luxere stoelen en een betere geluidinstallatie. Het gerenoveerde theater ging in 1965 open met de première van 'The Sound of Music'. Daarna werden Rialto en Principal gerenoveerd, waarna in 1969 de Drive-In opening in Balashi, naar Amerikaans model.

De jaren zeventig waren politiek onrustige jaren. Er werd een nieuwe partij opgericht – in het Rialto Theater nog wel – de MEP, onder leiding van Betico Croes. Eduardo De Veer kreeg in die tijd een



Zwaar transport door De Veer Transport Co., met Eduardo rechts.

belangrijke toevoeging in het management bij, zijn broer Gerardo, die direct na zijn afstuderen kwam helpen in het familiebedrijf. Eduardo moest er nog steeds op toezien dat in alle geledingen van het bedrijf de broekriem werd aangehaald en dat gold ook voor familieleden die het al jaren niet zo nauw namen met uitgaven. Dat werd hem niet in dank afgenomen. De familie wilde weten hoeveel geld er eigenlijk in het bedrijf zat en vroeg dat aan de bank. Die reageerde echter met de mededeling dat die informatie alleen aan de directeur werd verschaft. Daarop probeerden de familieleden, allen aandeelhouders, om achter Eduardo's rug om zijn tante tot directeur te benoemen. Eduardo was op dat moment op vakantie in Italië – zijn eerste

vakantie sinds hij aan zijn baan was begonnen – toen hij door broer Gerardo werd gebeld met de waarschuwing dat er heimelijk een aandeelhoudersvergadering zou worden gehouden om zijn tante tot directeur te benoemen.

Eduardo keerde op staande voet terug en verscheen tot ieders verbazing op de vergadering. Daar gaf hij open-

heid van zaken betreffende de stand van het bedrijf en kondigde aan na afloop van zijn vakantie zijn ontslagbrief te zullen indienen. Dit tot schrik van de familieleden, die grote spijt kregen en hem smeekten om aan te blijven. Hij stemde hiermee in onder voorwaarde dat hij de onuitgegeven aandelen van het bedrijf zou kunnen kopen. Om dat te doen, moest hij geld lenen bij de bank en dat lukte hem bij Lio Capriles van de Maduro & Curriel's Bank, die vertrouwen had in de aanpak van Eduardo. Met het geleende geld kon hij ook dividend uitkeren aan de aandeelhouders. Na deze dramatische confrontatie met de familieleden, kregen deze meer vertrouwen en waardering voor de manier waarop Eduardo het bedrijf weer op de rails had gekregen. Eduardo zelf had ook een goede les geleerd: transparanter te zijn ten opzichte van de aandeelhouders.

-- wordt vervolgd --



Het gerenoveerde auditorium van het De Veer Theater.



Announcement of the
Government of Aruba

Treasury Bills issue – Afl. 80,000,000.00
November 6, 2020 – February 5, 2021

Issuance pursuant to the State Ordinance on Treasury Paper (AB 1987 no. 3) and the State Decree no. 1 of September 16, 2020.

The Centrale Bank van Aruba (CBA) informs you of the upcoming Government of Aruba (GOA) Treasury Bills issue on November 6, 2020, in multiples of Afl. 1,000,000.

Amount:	Afl. 80,000,000.00
Maturity:	3 months
Redemption date:	February 5, 2021

Participation in the upcoming GOA Treasury Bills issue is only allowed through the intermediation of a local commercial bank. Application forms must be submitted to the CBA on **Wednesday, November 4, 2020 at the latest 12:00 hours (cutoff time).**

Aruba, October 28, 2020
Centrale Bank van Aruba



VACATURE MELDING

Instituto Medico San Nicolas (ImSan) heeft als doelstelling het aanbieden en bevorderen van optimale medische zorg van klinische, poliklinische en ambulante aard en de toegankelijkheid daarvan voor alle burgers. Momenteel wordt nog géén klinische zorg verleend.

ImSan is op zoek naar een enthousiaste optometrist op fulltime basis voor haar afdeling oogheelkunde.

Optometrist M/V

Functie-inhoud:

De optometrist heeft de volgende kerntaken, volgens op de afdeling geldende afspraken, protocollen en normen:

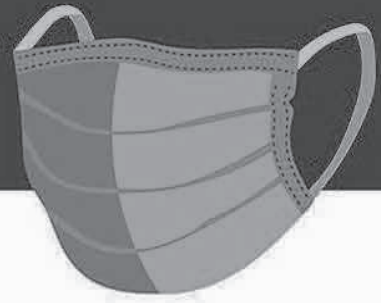
De optometrist ondersteunt de oogarts en doet zelfstandige spreekuren, zoals refractie, afgeven van brilrecept, contactlenzen aanpassen o.a. biometrie, gezichtsveldonderzoek, pachymetrie, glaucoom- en cataractcontroles, medische retina, diabetes carrousels en diabetesscreening door middel van bio microscopie en andere aanvullende onderzoeken. De optometrist voert periodieke controles uit bij chronische patiënten, dit in samenwerking met de oogarts.

Functie eisen:

- Hbo-diploma optometrie;
- Patiëntgerichte attitude en goed ontwikkelende sociale vaardigheden;
- Flexibiliteit en een groot verantwoordelijkheidsgevoel;
- Je gaat op een prettig manier om met collega's en patiënten;
- Je bent een teamplayer maar je kunt ook goed zelfstandig werken.
- Mondelinge uitdrukingsvaardigheid in het Papiaments en Engels is vereist (en in het Nederlands en Spaans is gewenst);

Gaarne uw verzochtschrift + C.V., vóór 13 november 2020 te richten aan het hoofd personeelszaken, mevrouw Elisa Campbell-Duijm, Pastoor Hendrikstraat 10, San Nicolas, Aruba. E-mail: e.duijm@imsan.aw onder vermelding van vacature optometrist.

**GEZICHTSMASKERS
VEREIST**



**HET HOUDT ONS
ALLEMAAL VEILIG!**

**Met de gezondheid en veiligheid
van onze gasten en medewerkers
als prioriteit, wordt aan klanten en
bezoekers aangeraden om een
gezichtsmasker te dragen.**

**Zonder gezichtsmasker wordt u niet
geholpen. Stoffen
gezichtsbedekkingen die uw neus
en mond bedekken, zijn acceptabel.**

**Bedankt voor uw respect en
medewerking,**



Gratis webinar over handel met Colombia

ORANJESTAD — De Directie Economische Zaken, Handel en Industrie (Dezhi) nodigt ondernemers uit om morgenochtend deel te nemen aan een webinar van het Holland House, met als doel lokale bedrijven kennis te laten maken met de diverse mogelijkheden voor handel met Colombia. Colombia is een economisch sterk groeiend land in Latijns-Amerika, met veel divers opgeleide arbeidskrachten, produc-

ten en diensten van goede kwaliteit en een prima reputatie als strategische en commerciële partner dat bovendien deelneemt aan verschillende vrijhandels-overeenkomsten.

Belangrijk is natuurlijk ook dat er sprake is van uitstekende lucht- en zeeverbindingen met Aruba, evenals historische en culturele banden. Door de coronacrisis kijken veel Arubaanse bedrijven nu naar het buitenland om handel te kun-

nen drijven en in dat opzicht is Colombia volgens Dezhi een prima optie.

Het webinar vindt morgen plaats tussen half negen en tien uur 's ochtends via Zoom en deelname is volledig gratis. Wel moet van tevoren online worden geregistreerd op www.cutt.ly/HollandHouseColombia. Voor meer informatie kan er gemaïld worden met Sharon Meijer via s.meijer@deaci.aw.

Kiwanis maakt toiletkunst

ORANJESTAD — Serviceclub Kiwanis Young Professionals Aruba (KYPA) voorzag afgelopen zaterdag tal van deuren in toiletruimtes bij scholen van inspirerende teksten in het kader van de wereldwijde manifestatie Kiwanis K One Day 2020. Doel van de Kiwanis K One Day is te laten zien hoeveel werk je voor de gemeenschap kunt verrichten in één dag. KYPA koos ervoor de schouders te zetten onder een project genaamd 'Art in Restroom'. Het idee was deuren van toiletten in schoolgebouwen te voorzien van inspirerende teksten. Als reden geeft de club aan dat veel jongeren in deze moeilijke tijd zich veilig voelen op de wc. Het project werd uitgevoerd bij de Commandeur Pieter Boer School en de Cacique Macuarima School. Met de teksten hoopt KYPA de jongeren te kunnen inspireren.



Den Cayente

Rabbithole

Ariën Rasmijn (1975) is journalist. Naast zijn publicaties in de *Amigoe* en diverse andere media schrijft hij in deze column regelmatig over nieuws en politiek op Aruba. Hij stelt reacties op prijs via: dencayente@gmail.com. Den Cayente is online te volgen op www.dencayente.com.



Zelden heb ik een politicus met zoveel tegenzin een persconferentie zien geven als Ady Thijsen gisteren. De Statenvoorzitter had de monumentale taak om al zijn woorden en die van zijn partij helemaal in zijn eentje weer op te eten. De motie van wantrouwen tegen Marisol Lopez-Tromp wordt ingetrokken, zei hij met zachte, sombere stem en een stoïcijnse blik in de leegte, dwars door de muur van zijn kantoor. Een heel ander aangezicht natuurlijk dan de strijdbare, zowaar haast verongelijkte Ady Thijsen van amper een week terug. De ontstane maatschappelijke discussie over of de motie die door slechts tien Statenleden was goedgekeurd nou legaal is of niet zou de rechtsstaat aantasten en uit de goedheid van zijn hart wil Ady toch respect tonen voor de mening van anderen en dus laat hij zijn principes varen voor het hogere goed en het algemeen belang. Maar denk niet dat zijn aangifte tegen Lopez-Tromp en een andere – niet eerder genoemde – aangifte wegens bedreiging worden ingetrokken. Groot applaus vanuit de MEP-fractie, ministers en aanhang. Zij noemen het een wijs en onbaatzuchtig besluit van de Statenvoorzitter. Onbaatzuchtig was het zeker, want feitelijk vangt hij de hoen en backlash op voor zo'n beetje iedereen in de partij die bij hoog en laag riep dat de motie geldig was, van Rocco Tjon die de motie had ingediend tot aan partijvoorzitter Hendrik Tevreden en partijleider en premier Evelyn Wever-Croes. En daarmee is de kous af voor hun. De Boze Heks is weg en alles is weer goed en op zijn plaats in de Staten. Tijd om weer te focussen op hoe we uit deze crisis moeten zien te komen. Toch? Nou, nee.

Want steeds komt naar voren dat aan zo'n beetje elke stap in deze procedure iets niet helemaal klopt. Seniorenconventen en centrale commissies werden overgeslagen, brieven naar het kabinet werden niet met Statenleden gedeeld en aan het eind, nadat het kabinet dan maar een onwerkbaar geworden situatie aanhaalde, werd de minister ook niet opgeroepen om zich te verdedigen maar werd de trekker subiet overgehaald. Deze hele procedure is een *comedy of errors* geworden, waarmee de partij zichzelf en haar pretentie om een integere en transparante regering te leiden onherroepelijke schade heeft aangebracht.

En het ergste is, Marisol Lopez-Tromp is er politiek alleen maar sterker door geworden. In 2017 had ze slechts een fractie van de stemmen die ze ooit had, maar wat haar nu is overkomen heeft nieuw leven geblazen in haar carrière. In een tijd waarin mensen wars zijn van de oude politiek en steeds weer dezelfde mensen en partijen, heeft deze politieke dinosaurus die zelf ook zijn eigen controverses heeft gekend op eens een heel nieuw verhaal. En meer dan ooit snakken mensen naar een nieuw verhaal. De traditionele partijen hebben niks meer te bieden want er is geen geld meer om met gunsten te strooien. Men is zo wanhopig op zoek naar een nieuw geluid dat een jongen van amper negentien, die bij het houden van een sprekebeurt op Facebook nog maar net uit zijn woorden kan komen, tot de nieuwe Messias is gebombardeerd.

Jonge mensen als Leonardo Figaroa, maar ook de mafkezen van HTC hebben de sleutel tot de toekomst. Ze komen uit compleet tegenovergestelde

hoeken, maar hebben een ding gemeen. Beiden spreken uit wat daadwerkelijk op straat en op sociale media leeft. Figaroa met zijn zelf opgebouwde basis van kennis en analyse spreekt mensen – jong en oud – aan die eindelijk redelijkheid willen horen in het politieke discours. Of hij nou wel of niet een pion van AYP is zoals RED-leider Ricardo Croes suggereerde doet er vooralsnog niet toe. HTC aan de andere kant, hoe komisch onbeholpen de leden ook overkomen, staat voor de chaos en de uitzichtloosheid waar met name de onderkant van de maatschappij mee te kampen heeft. Dat deel van de bevolking staat nu het verst van de traditionele partijen, die alleen langskomen om lege beloftes te maken en hun stroomrekening een keer te betalen om de vier jaar. En dus maken ze er zelf maar een partij, bij wijze van spreken met blik en karton en hun eigen beloftes. Gilbert Webb heeft eerder laten zien dat hij niet spoort. Ik let niet op hem, maar op de jonge mensen om hem heen die misschien nog oprechter dan wie dan ook, willen geloven in verandering en wanhopig genoeg zijn om dan maar met hem in zee te gaan.

Er is dus sprake van een groot politiek vacuüm. Mensen zijn de coronacrisis moe en de regering heeft door gekonkel, Flamingo's en tal van kleine blunders en ergernissen her en der, maar ook gewoon door het lang moeten aanhouden van repressief beleid om mensen te beschermen, het krediet dat met name de premier aan het begin van de crisis had opgebouwd, grotendeels weer verspeeld. En daar staat nu Marisol Lopez-Tromp ergens daarboven, in een betere positie dan menig ander politicus. Dankzij dat gekonkel. Ik vermoed dat dit de reden was waarom Ady Thijsen zo somber was gisteren. De enige manier waarop hij kan hopen uit deze *rabbit hole* van leugens en verdraaiingen te komen is door te proberen meer en betere leugens en verdraaiingen te verzinnen en hij weet dat dit niet meer goed kan aflopen.

Shanayah Howell traint in VS voor kwalificatie Olympische Spelen



ORANJESTAD — BMX-coureur Shanayah Howell is in de Verenigde Staten om zich voor te bereiden op de kwalificatie voor de Olympische Spelen. Ze krijgt daarbij begeleiding van haar trainer/coach Pedro Estaba. Tussen de trainingen doet Howell ook mee aan een competitie BMX Sunshine Staten Nationals in Punto Gorda Florida.

Daar zegevierde ze op vrijdag, zaterdag en zondag. Met negen overwinningen op een rij in de categorie 'pro' gaat Howell nog naar een andere Amerikaanse staat om zich te concentreren op een training op een

parcours 'Super Cross'. Op het moment staat Howell op de veertiende plaats op de wereldranglijst, wat op het moment een geweldige plaats is om gekwalificeerd te worden voor de spelen, aldus een persbericht.

Breinbreker van de dag

Elke dag vindt u in de Amigoe op deze pagina een Sudoku. Plaats de cijfers 1 tot en met 9 zo in het diagram dat elk cijfer precies één keer voorkomt in elke rij en elke kolom. Elk van de cijfers 1 tot en met 9 moet ook precies één keer voorkomen in elk van de vetomrande 3-bij-3-vierkanten.

5	9			7				
6		2	1					
	1			4				
8		3		5	4			
		1			3			
		4		8	9		5	
			6			7		
				3	5		4	
			8		2		1	

DIFFICULTY RATING: ★★★★★☆

De oplossing voor de Sudoku staat op pagina 9 in deze krant.

HENK DE BEIJER,
Aruba

INGEZONDEN

Dimas... Dimas, waarom laat jij ons in de kou staan?

GOED, WE weten het allemaal. Dimas zit tot over de oren in het werk en daardoor lopen ze grote vertrageningen in de afhandeling van aanvragen. De coronacrisis heeft het extra moeilijk gemaakt, mede omdat veel vergunninghouders hun baan zijn verloren. Het gevolg is dat vele aanvragen voor verlenging van een vergunning hopeloos achterlopen. Dat is best begrijpelijk.

Alleen, wat men bij Dimas en het ministerie van Justitie niet

schijnt te beseffen is dat daardoor een groot aantal vergunninghouders, die op verlenging wachten, feitelijk illegaal zijn en niet langer onder de AZV verzekerd. Per e-mail zond ik een idee aan Dimas, maar daar schijnt men het niet nodig te vinden om e-mails te reageren. De vraag is zelfs of ze wel gelezen worden. Mijn suggestie is, dat er een officiële verklaring komt dat de nog niet afgewezen of toegewezen vergunningen geldig blijven, tot de definitieve beslissing valt. Daarmee zou ook de AZV van kracht blijven. Een ministeriële verklaring kan het probleem snel oplossen en Dimas de rust geven om alle aanvragen af te werken.

Maar zo werkt dat op Aruba niet. Het hele immigratieprobleem is voor elke nieuwe minister van Justitie een heet hangijzer. Vroeger, zo'n dertig jaar geleden, hadden we Doov (Dienst Openbare Orde en Veiligheid) die in een onogelijk kantoor in San Nicolas gehuisvest was. Daar werden aanvragen redelijk snel afgewerkt want er werden geen ellenlange vragenlijsten voorgelegd, zoals tegenwoordig bij Dimas, die erop neerkomen dat je je hele hebben

en houwen ieder jaar opnieuw op eendeloze formulieren moet invullen. Ook als je gepensioneerd bent en jaar in jaar uit hetzelfde inkomen hebt moet het toch weer in de finesses worden opgegeven, in plaats van alles in een computerbestand te hebben en simpelweg iedere jaar even te controleren.

Maar goed, na Doov haalde minister Rudy Croes wijlen de heer Otto Scheepbouwer (onlangs op 20 oktober overleden) naar Aruba die tot volle tevredenheid van de minister een nieuw systeem opzette onder de naam Dina. Maar de volgende minister – nota bene van dezelfde partij (MEP) als Rudy (broer van Betico), smet het hele kostbare werk van de heer Scheepbouwer in de vuilnisbak om een eigen systeem in te voeren. Dat was Candelario (Boshi) Wever, die later zelf uit de MEP werd gekegeld. Maar voor dat gebeurde schonk hij Aruba zijn oprispingen onder de naam Dimas

Eén voordeel is dat Dimas een eigen website heeft en een e-mailadres en een telefoonnummer. Echter, op de e-mails wordt nooit gereageerd, zelfs geen automatische bevestiging van ont-

vangst. Maar de telefoon wordt wel aangenomen door een vriendelijke meneer Croes, die overal ja en amen op zegt met woorden als 'sigur, sigur!' 'Claro!', en wat dies meer zij, en als je hem tot slot vraagt 'welke Croes' men gesproken heeft, zegt hij 'un di nan'. Vervolgens lacht hij zich waar-schijnlijk rot omdat hij weer iemand heeft afgepoeierd.

In ons geval bijvoorbeeld, wachten wij na onze aanvraag al meer dan vier maanden op de verlenging van de vergunning van onze Filippijnse inwonende hulp, die al vier jaar bij ons in dienst is en die haar baan niet zal verliezen! Haar vergunning is al bijna vier maanden verlopen, met als gevolg dat zij dus officieel illegaal is en niet langer verzekerd onder de AZV. Zo zijn er vermoedelijk heel veel, waarvan wellicht een groot aantal zal worden afgewezen. Maar... zolang de eindbeslissing niet is genomen lijkt het in strijd met de mensenrechten om ze ongedocumenteerd en onverzekerd te laten rondlopen.

De redactie van de Amigoe kan ingezonden brieven redactioneel bewerken, inkorten of besluiten om niet te plaatsen. Brieven mogen maximaal 600 woorden bevatten, ze moeten voorzien zijn van naam en woonplaats (woorden in principe gepubliceerd) en adres en telefoonnummer (niet voor publicatie, maar ter verificatie). Anonieme brieven worden nooit geplaatst. Een geplaatste brief geeft de opvatting van de afzender weer en niet die van Amigoe. We accepteren alleen digitaal gestuurde brieven. Ons e-mail adres is: arubaredactie@amigoe.com.

Jaarplan 2021 Raad voor de Rechtshandhaving:

‘Onderzoeken 2020 vertraagd door corona, kwaliteit bewaakt’

WILLEMSTAD — De coronacrisis heeft haar weerslag gehad op de uitvoering van het jaarplan 2020 van de Raad voor de Rechtshandhaving (RvdR). Die werd ernstig belemmerd waardoor een aantal onderzoeken uit het jaarplan 2020 volgend jaar zullen doorlopen of pas in dat jaar zullen aanvangen. De RvdR zal door de coronamaatregelen er wel voor waken dat de kwaliteit van de onderzoeken niet in negatieve zin wordt aangetast. Dat staat in het Jaarplan 2021.

door **Jomaira Angela**

Vanaf het tweede kwartaal van dit jaar waren de organisaties van de justitiële keten beperkt en/of niet bereikbaar als gevolg van de beperkingen naar aanleiding van de crisis door de overheid zijn ingevoerd. De RvdR heeft zo optimaal mogelijk, rekening houdend met de vereiste kwaliteit, gebruikgemaakt van de digitale mogelijkheden om door te werken, maar toch was de uitvoering ernstig belemmerd. De RvdR verricht immers inspecties in alle Caribische landen, waarvoor de inspecteurs doorgaans ter plaatse dienen te zijn. Daartoe reizen zij tussen de verschillende gebieden binnen dit deel van het Koninkrijk. Deze reisbewegingen waren niet mogelijk waardoor instel onvermijdelijk was.

De omvang en aard van de onderzoeken in 2021 zijn dan ook vastgesteld, rekening houdend met de nieuwe situatie. Bij de uitvoering van het jaarplan 2021 zal de RvdR zoveel mogelijk gebruikmaken van digitale

mogelijkheden en de onderzoeken zoveel mogelijk op afstand uitvoeren. “In de gevallen dat de kwaliteit van de onderzoeken niet kan worden verzekerd zonder dossieronderzoeken en/of het afnemen van interviews bij de betrokken organisaties, zal de RvdR die deelonderzoeken uitstellen totdat de werkzaamheden met behoud van de vereiste kwaliteit kunnen worden uitgevoerd.”

Voor volgend jaar is een algehele review gepland op zowel Curaçao als op Sint Maarten, Bonaire, Sint Eustatius en Saba. Tot op heden vond monitoring van de uitvoering van aanbevelingen van de RvdR plaats bij het instellen van een vervolgonderzoek na ten minste twee jaar (review) of ten behoeve van de jaarlijkse Staat van de rechtshandhaving. Vanaf dit jaar is de RvdR begonnen met de algehele monitoring van de uitvoering van aanbevelingen binnen de justitiële keten, om daarmee de opvolging van aanbevelingen te stimuleren en bij te dragen aan de implementatie ervan. Zoals in het

jaarplan 2020 is aangekondigd, zal dit onderzoek een jaarplanoverstijgend karakter hebben. De werkzaamheden die in 2020 ten aanzien van dit onderzoek zijn verricht, zullen volgend jaar (en opvolgende jaren) worden voortgezet. Daarbij zal het onderzoek zich, indien van toepassing, richten op rapportages over deelgebieden, waarbij tevens een overkoepelend beeld verkregen kan worden.

Voor wat betreft de opvolging van de aanbevelingen bevinden de landen zich in verschillende stadia van ontwikkeling binnen de strafrechtketen, waardoor de uitkomsten van de monitoring van de aanbevelingen enigszins zullen verschillen. De RvdR is voornemens om, na een overkoepelend beeld over de opvolging van de aanbevelingen in de landen te hebben verkregen, in gezamenlijkheid daarover te rapporteren.

CPT

Net als sinds 2016 zal de RvdR ook volgend jaar de opvolging van de door de RvdR en het Europees Comité voor de Preventie van Foltering en onmenselijke of vernederende behandeling of bestraffing (CPT) formuleerde aanbevelingen monitoren. Dit onderzoek kon vanwege Covid-19 niet dit jaar worden uitgevoerd.

Executie vonnissen

In 2014 werd tevens onderzoek gedaan naar de executie van strafvonnissen. Bij dat onderzoek was het beeld dat er hierbij een achterstand bestond en de conclusie was dat dit niet optimaal verliep. Uit diverse nadien gehouden interviews blijkt dat strafvonnissen thans consequenter worden geëxecuteerd, aldus de RvdR. Voortbouwend op dat eerdere onderzoek wenst de RvdR in 2021 na te gaan in hoeverre de procedure voor de executie van strafvonnissen voldoet aan de algemene rechtsbeginselen, aan normen die voortvloeien uit jurisprudentie en aan de behoorlijkheidsnormen.

BIZ

Dit jaar nog wordt onder meer de inrichting en werkwijze van het Bureau Interne Zaken (BIZ) van het Korps Politie Curaçao onderzocht, om te kunnen vaststellen in hoeverre het bureau toegerust is voor zijn taakuitoefening. “Het BIZ is een belangrijk organisatieonderdeel van het korps.

Het personeel werkzaam bij dat bureau moet in staat zijn om zelfstandig en objectief onderzoek te doen naar mogelijke integriteitschending door hun collega-politieambtenaren. Daarvoor is noodzakelijk dat het beheer van het BIZ goed is geregeld.”

Rennox Calmes:

‘Curaçao loopt commerciële opportuniteiten mis’

WILLEMSTAD — Curaçao loopt te veel commerciële mogelijkheden mis door een gebrek aan onlineverkoopmogelijkheden (e-commerce). Dit komt volgens onafhankelijk parlementslid Rennox Calmes doordat Curaçao van veel digitale verkoopplatformen geen lid is. Hij vraagt in een brief aan de minister van Economische Ontwikkeling (MEO) om een oplossing.

Als gevolg van de coronacrisis zijn veel bedrijven overgeschakeld naar digitale alternatieven om zaken te doen. Afspraken lopen via websites, zoals een afspraak bij de burgerlijke stand, en bestellingen gaan via WhatsApp. Toch zijn er volgens Calmes nog te veel platformen niet toegankelijk of zelfs geblokkeerd voor Curaçao.

“Artiesten kunnen hun muziek niet verkopen of aanbieden op Spotify, Deezer,



Tidal en iTunes, omdat Curaçao niet aangesloten is bij deze platformen. Curaçao verschijnt op Instagram shopping zelfs niet als optie bij de landen waaruit gekozen kan worden. Aruba is wel bij velen aangesloten als lid. We lopen daarom te veel commerciële kansen mis”.

Samen tellen de bovenge-

noemde platformen een totaal van 494 miljoen gebruikers. Ook PayPal is niet beschikbaar voor lokale handelaren die hun producten online willen aanbieden. Ondanks dat er wel andere oplossingen zijn, is PayPal volgens Calmes toch het meest bekende platform voor onlinebetalingen. Verder merkt hij op dat Curaçao op veel websites nog niet als land weergegeven wordt, maar onder de noemer ‘Nederlandse Antillen’ of ‘Caribisch Nederland’ valt.

Calmes vraagt aan de minister een oplossing hiervoor. Het is volgens hem voor de lokale economie van cruciaal belang, zeker in deze tijden, dat handelaren zowel internationaal als lokaal aan e-commerce kunnen doen. Hij is vanuit het parlement bereid samen te werken met de regering om handelaren alle voordelen te bieden van e-commerce.

Iets hogere bezettingsgraad Casha-leden in september

WILLEMSTAD — De gemiddelde bezettingsgraad in september van de leden van de Curaçao Apartments and Small Hotels Association (Casha) bedroeg in september 25,09 procent. Dat is meer dan de maand daarvoor. In augustus registreerden de kleine accommodaties een bezettingsgraad van 21,9 procent.

De cijfers zijn gebaseerd op 25 accommodaties, waaronder Rafa Olina is het van belang om representatief en kwalitatief deze branche te vertegenwoordigen en te ondersteunen. Daarom houdt de vereniging iedere maand een enquête onder de leden voor representatieve data die de realiteit reflecteren. Casha heeft ongeveer zestig leden. “Het streven is om 100+ leden te vertegenwoordigen”, aldus Olina.

Volgens Casha-woordvoerder Rafa Olina is het van belang om representatief en kwalitatief deze branche te vertegenwoordigen en te ondersteunen. Daarom houdt de vereniging iedere maand een enquête onder de leden voor representatieve data die de realiteit reflecteren. Casha heeft ongeveer zestig leden. “Het streven is om 100+ leden te vertegenwoordigen”, aldus Olina.

Gesprekspartner

De vereniging wil een serieuze gesprekspartner zijn van de overheid en toeristische organisaties zoals het Curaçaose toeristenbureau CTB. “Het gevoel van ‘samen zijn we sterk’ willen we bekrachtigen. We hebben onlangs met het ministerie van Economische Ontwikkeling (MEO) gezeten. Uit dat gesprek zijn punten naar voren gekomen waar beide partijen aan moeten werken. Klein-schaligere hotels en verblijfaccommodaties hebben een bestaansrecht.

Door de aard van grote hotels bieden zij meer werkgelegenheid. Vaak doet de eigenaar van een appartement of villa het merendeel van het werk zelf. Toch is de contributie van deze sector aan de

economie groot. Gasten die bij mij verblijven, stuur ik erop uit. Ze verkennen het eiland. Daarvoor moeten ze een auto huren. Ze bezoeken restaurants en tal van toeristische attracties. Daarnaast als er werkzaamheden aan de accommodaties moeten worden verricht, zoals aanbouw, huren wij daarvoor lokaal personeel in. Dus de bijdrage van de Casha-leden aan de economie is omvangrijk”, zegt Olina.

Een van de speerpunten van Casha is om misverstanden die er bestaan rondom ‘alternatieve locaties’ uit de wereld te helpen. Zo zal er met MEO en andere stakeholders gekeken worden naar de afdracht van belastingen door de sector. Aan de kant van MEO wordt gekeken of er incentives ingevoerd kunnen worden. Zelf zal Casha haar leden stimuleren om zich officieel als bedrijf te registreren. “De economie wordt versterkt als meer mensen belasting afdragen. Aan de andere versterk je die ook als meer mensen in staat zijn om hun inkomsten te garanderen door professioneel te werk te gaan.” Casha staat open voor eigenaren en beheerders van accommodaties, toerbedrijven, autoverhuurbedrijven, duikscholen en attracties. Geïnteresseerden kunnen zich melden via een e-mail naar het secretariaat, casha.apartments@gmail.com.

Camelia-Römer klaagt Monk aan



PIN-bestuursvoorzitter Alvin Daal (l) en oud-minister Suzy Camelia-Römer (r) hebben geen goed woord over voor Carlos Monk van KdNT.

WILLEMSTAD — Oud-minister Suzy Camelia-Römer beticht Carlos Monk van ‘kwaadaardig politiek bedrijven, waarbij hij bewust een corrupt beeld van haar creëert’. De politiek leider van Partido Inovashon Nashonal (PIN) heeft in dit verband aangifte van strafbaar handelen gedaan tegen de Staten-medewerker van KdNT.

Camelia-Römer en het PIN-bestuur belegden eergisteren een persconferentie in het nieuwe partijcentrum in Sta. Maria Galleries aan de Rooseveltweg, met de titel: ‘Rookmachine; stappen om ondermijning van de democratie door Monk en consorten te pareren’. Camelia-Römer zette uiteen dat ze jaren politiek actief is en als oud-minister in het kabinet-Rhuggenaath het doelwit is geworden van kwaadaardig politiek bedrijven door Monk. Hij zou haar en de andere ministers onder meer stelselmatig beledigen, smaden en publiekelijk aanklagen. Zijn doel is om bewust een corrupt beeld te creëren van zijn politieke tegenstanders. De oud-minister heeft aangifte tegen Monk gedaan ter zake strafbaar handelen, inbegrepen zeven strafbare feiten. Kort samengevat gaat het om valse aangiften, belediging, smaad, smaadschrift, laster, lasterlijke aanklacht en lasterlijke verdachtmaking.

Camelia-Römer verklaarde maandag dat ze op 16 oktober het Openbaar Ministerie (OM) had aangeschreven met het verzoek spoedig uitspraak te doen over de door Monk en consorten tegen haar ingediende valse aangiften. Op deze zelfde dag schreef ze de regering ook aan, teneinde het kabinet te wijzen op zijn plicht tot bescherming van alle burgers, onder wie politici. Ze refereerde ook aan de overheidsplicht om afdoende wetgeving en beleid te formuleren. Evenals PIN-bestuursvoorzitter Alvin Daal verwees Camelia-Römer ook

naar de ‘modus operandi’ van Monk die de pers laat oproepen: “Aangiften worden tijdens radio-interviews aangekondigd en vinden dus plaats in aanwezigheid van de media. Dit is telkens buiten, in de nabijheid van het bureau van de Landsrecherche op de Scharlooweg of nabij het gebouw van het Gemeenschappelijk Hof van Justitie, alwaar ook de procureur-generaal (PG) zetelt.”

Volgens een telling van PIN zou Monk tot nu toe de volgende aangiften hebben gedaan: vier tegen premier Eugene Rhuggenaath (PAR), twee tegen Armin Konket (Bestuur, Planning en Dienstverlening, MAN), twee tegen Quincy Girigorie (Justitie, PAR), drie tegen Kenneth Gijsbertha (Financiën, MAN), één tegen oud-minister Marilyn Alcalá-Wallé (Onderwijs, Wetenschap, Cultuur en Sport, ex-PAR), twee tegen Hensley Koeiman (Sociale Ontwikkeling, Arbeid en Welzijn, MAN), twee aangiften en ook een beklag bij het hof tegen Steven Martina (Economische Ontwikkeling, MAN), twee tegen Zita Jesus-Leito (Verkeer, Vervoer en Ruimtelijke Planning, PAR) en maar liefst zes tegen Camelia-Römer.

PIN vindt dat naast de strafbare feiten van Monk, hij de democratische rechtsorde groveelviel ondermijnt. “Fundamentele rechten op grond van het Verdrag inzake Burger en Politieke Rechten (Bupo) en het Europees Verdrag voor de Rechten van de Mens (EVRM) van de (gewezen) ministers



worden namelijk ernstig geschonden. De regering dient, ter bescherming van deze rechten van burgers, wetgeving en beleid te maken met betrekking tot de Landsverordening integriteit (kandidaat-)ministers en overigens ook met betrekking tot aangiften betreffende gezagdragers.” In dat kader refereren het PIN-bestuur en Camelia-Römer aan het OM dat eerder op de noodzaak van het politiek debat had gewezen ter verduidelijking van de bepalingen van de Landsverordening integriteit (kandidaat-)ministers. “Ook de Raad voor de Rechtshandhaving en de Raad van Advies hebben gewezen op gebreken in de wet en zelfs op de schending van de Staatsregeling, EVRM en Bupo-verdragen. Dit debat heeft helaas nog niet plaatsgevonden, alhoewel PIN en de toen samenwerkende partijen daartoe voorbereidingen hadden getroffen, alsook een motie en een aantal conceptontwerpen van wetgeving hadden opgesteld.”

Voorts meent Camelia-Römer dat het capaciteitsgebrek bij het OM en de Landsrecherche belemmerend werkt op de werkzaamheden van deze organen en door de regering opgelost dient te worden. Ze vindt dat het langer uitblijven van onderzoek of van een uitspraak met betrekking tot deze valse aangiften, schadelijk is voor gezagdragers.

“De regering geeft blijk van onvoldoende inzicht in de maatschappelijke, emotionele, psychologische schade en fysieke bedreiging die het gevolg is van de valse aangiften. Meermalen zijn verdachten wegens bedreiging, ingegeven door dit soort aantijgingen van bestuurders, aangehouden. Het niet prompt afdoen van deze aangiften draagt bij aan deze schade,” aldus Camelia-Römer.

De vragen volgen op de publicatie van de website *Follow the Money* over het incident van vorig jaar. Het onderzoek naar de beschadiging is nog niet helemaal afgerond, zei minister Zita Jesus-Leito vervolgens in de *Amigoe*. De minister van Verkeer, Vervoer en Ruimtelijke Planning en van Gezondheid, Milieu en Natuur

verwacht het onderzoek eind deze maand af te ronden.

Diertens en De Groot hopen dat het onderzoek snel openbaar wordt gemaakt, zodat er misschien ook een schadevergoeding kan worden geeist. Ze vragen Knops om bij Jesus-Leito aan te dringen op een snelle publicatie van het

DEN HAAG — D66 wil een betere bescherming van het Curaçaose koraal. Aanleiding is de beschadiging van koraal door het platform CIMC Gretha in september 2019 en de beschadiging in april 2017, waar projectontwikkelaar BAM bij betrokken was. D66-Tweede Kamerleden Antje Diertens en Maarten de Groot vragen staatssecretaris van Binnenlandse Zaken en Koninkrijksrelaties Raymond Knops hoe Curaçao hierbij helpt.

onderzoek. Ook vragen ze of Curaçao Nederlandse hulp heeft gevraagd en gekregen voor dat onderzoek.

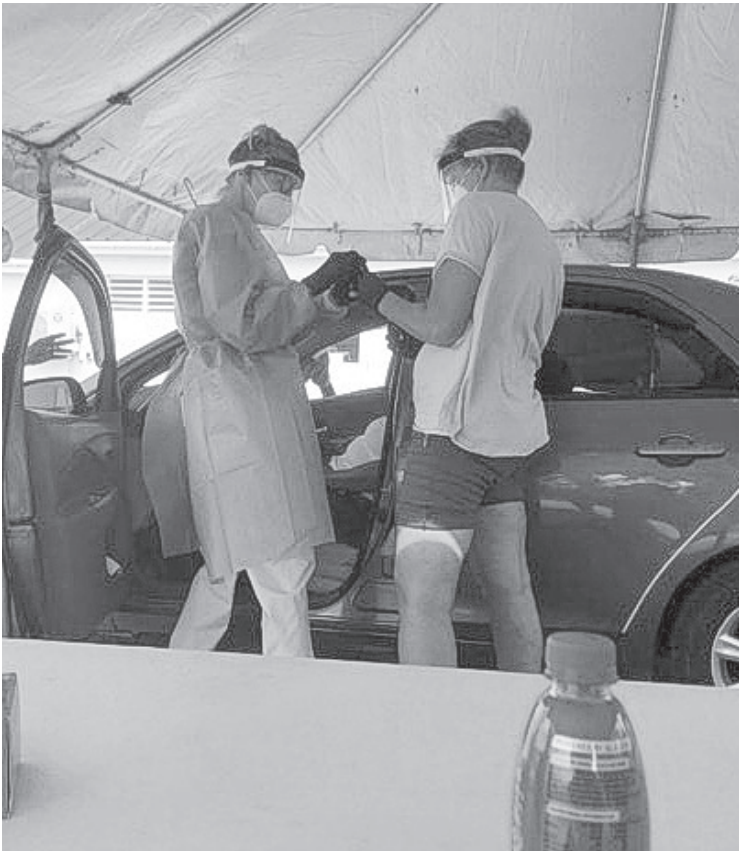
De twee Kamerleden zijn verder benieuwd of de incidenten aanleiding waren voor strengere beleid. “Welke wijzigingen hebben er sindsdien plaatsgevonden in de voorschriften omtrent scheepvaartveiligheid om dit soort incidenten in de toekomst te voorkomen. Bent u bereid om hierbij eventueel assistentie te verlenen”, schrijven ze. Tot slot willen ze weten in hoeverre het koraal is hersteld van de beschadigingen in 2017 en 2019.

Statia versoepelt maatregelen

ORANJESTAD — Het eilandsbestuur van Sint Eustatius heeft de maatregelen op het eiland om de verspreiding van Covid-19 tegen te gaan, versoepeld.

De versoepelde maatregelen maken deel uit van de 16e noodverordening, die gisteren om middernacht in werking is getreden. Er zijn nu maximaal vijftig personen toegestaan bij sociale bijeenkomsten, vergaderingen en evenementen. De vorige limiet was vijftien personen. Bovendien mogen bars, restaurants, kerken, casino's en het Earl N. Merkmans Sports Complex nu gebruik maken van maximaal 50 procent van hun zitplaatsen (met een maximum van vijftig personen). Deze locaties werden gesloten onder de vorige noodverordening. Sportactiviteiten hoeven niet meer achter gesloten deuren te worden uitgevoerd en sportwedstrijden en -spe-

len mogen weer worden gehouden met maximaal 50 procent zitplaatsen of maximaal vijftig personen. Er gold een uitzondering voor de beperking van bijeenkomsten tot vijftig personen bij het Mike van Putten Jeugdcentrum/Lion's Den voor de installatie van de Eilandsraadsleden, die vandaag plaatsvond. Deze gebeurtenis werd live uitgezonden op alle radiostations en op de Facebookpagina van de overheid zodat personen die niet aanwezig konden zijn of in het buitenland zijn, het evenement live konden volgen vanaf 09.30 uur. Statia heeft momenteel geen geregistreerde gevallen van Covid-19. Regeringscommissaris Marnix van Rij zei dat dit niet betekent dat personen nonchalant moeten worden, aangezien nonchalance leidt tot een heropleving van gevallen. De regering dringt er bij de bevolking op aan waakzaam te blijven.



Medewerkers van de drive-thru teststraat aan het werk.

KPCN treedt op bij overtredingen noodverordening

KRALENDIJK — Het Korps Politie Caribisch Nederland (KPCN) kreeg de afgelopen periode meldingen binnen van het overtreden van de bepalingen in de noodverordening. Omdat het vaak om dezelfde locaties gaat, vraagt het KPCN het Openbaar Lichaam Bonaire (OLB) bestuurlijke maatregelen te nemen tegen de uitbaters hiervan.

In een persbericht stelt het KPCN dat er – ondanks het feit dat het bekend zou moeten zijn dat Covid-19 gevaarlijk is voor iedereen, niet name voor de kwetsbare mensen in de samenleving – in de afgelopen periode diverse meldingen binnenkwamen van het overtreden van de bepalingen in de noodverordening.

De politie stelt dat zij een belangrijke taak heeft in het handhaven van de veiligheid en de gezondheid in de samenleving. Zij neemt dat uiterst serieus en gaat na een melding zoveel

mogelijk ter plaatse. Ook tijdens reguliere patrouilles heeft de politie diverse malen moeten ingrijpen om bezoekers van voornamelijk snacks/bars te attenderen op de noodverordening en de gevaren van het overtreden hiervan. Aangezien het vaak daarbij om dezelfde locaties gaat, is conform de bestaande afspraken meerdere malen gekozen om het etablissement voor de desbetreffende avond te sluiten en de eigenaren/uitbaters nogmaals te wijzen op hun verantwoordelijkheden, zo meldt de politie in het persbericht.

“Het KPCN legt deze meldingen en mutaties voor aan het OLB met het verzoek om tegen deze locaties en de eigenaren/uitbaters, bestuurlijke maatregelen te treffen om zo verdere overtredingen en nalatigheid in de gemeenschappelijke verantwoordelijkheid te voorkomen. Het is immers niet fair en consequent naar de andere ondernemers die zich wel aan de regels houden.”

Het korps roept de gehele maatschappij van Bonaire ‘nogmaals op om zich te blijven houden aan de getroffen maatregelen in de noodverordening’. “De noodverordening is er om Bonaire zo veilig mogelijk te houden. Dit kan alleen als iedereen hier een steentje aan bijdraagt”, aldus het KPCN.

Premier Sint Maarten:

‘Eindelijk licht aan einde van de tunnel met Cft’

PHILIPSBURG — Sint Maarten ziet eindelijk licht aan het einde van de tunnel als het gaat om het College financieel toezicht (Cft), vertelde premier Silveria Jacobs gisteren aan verslaggevers tijdens de live persconferentie van de ministerraad.

Minister van Financiën Ardwell Irion, die ook bij de briefing was, zei dat het Cft dinsdag de definitieve berekeningen heeft ontvangen over de voorwaarden voor liquiditeitssteun voor het land. Het zijn berekeningen voor de verlaging van 25 procent van het totale pakket van Statenleden en ministers, en een verlaging van 12,5 procent op het totale uitkeringspakket van alle werknemers in de (semi)publieke sector. Deze sector omvat overheidsbedrijven, door de overheid gefinancierde stichtingen en andere instellingen die door de overheid van Sint Maarten worden gefinancierd.

Wat betreft de ‘jacobsnorm’, zei Irion dat het ministerie van Financiën bezig is met wetgeving hiervoor. De jacobsnorm bepaalt dat het gecombineerde salaris en de secundaire arbeidsvoorwaarden van hoge ambtenaren in de (semi)publieke sector niet meer mag bedragen dan 130 procent van het

nieuwe verlaagde salaris van de premier. Inclusief adviseurs.

“We denken hiermee dat we binnenkort een positieve feedback van het Cft zullen krijgen zodra ze dit hebben ontvangen. We hebben bovendien vrijdag (morgen, red.) een ontmoeting met het Cft”, zei Irion in de virtuele briefing.

Jacobs ziet hiermee ‘eindelijk licht aan het einde van de tunnel met het Cft over de interpretatie en toepassing van de voorwaarden voor de tweede tranche (van liquiditeitssteun, red.). Dit is inderdaad een positieve noot, want het betekent dat Nederland hopelijk openstaat voor verdere gesprekken en onderhandelingen over de voorwaarden voor de derde tranche’, merkte Jacobs op.

Ze zei dat er de afgelopen weken nogal wat ontwikkelingen zijn geweest, aangezien Curaçao publiekelijk de hervormingstiteit heeft geaccepteerd en dat er doorlopend gesprekken zijn geweest met Aruba, waarbij wordt

gemeld dat er mogelijk een overeenkomst wordt gesloten.

Volgens de minister-president waren de pogingen van Sint Maarten om begin augustus met Nederland in gesprek te gaan over de voorwaarden voor de derde tranche zinloos. Toen het land zijn commentaar indiende over de belangrijkste twistpunten, om de Rijkswet aan te passen om deze meer in overeenstemming te brengen met het lokale wettelijk kader, werd dit door Nederland ‘ronduit geweigerd’. Jacobs zei dat Sint Maarten te horen kreeg dat het niet aan de voorwaarden voor de tweede tranche had voldaan en dat ‘het te ver af lag’ van wat Nederland op 10 juli had voorgesteld, en dat ‘we geen gesprekken zouden voeren totdat we aan de voorwaarden voor de tweede tranche hadden voldaan’.

Een grote vraag voor de premier is, nu ze gehoord heeft dat Curaçao ook niet aan alle voorwaarden van de tweede tranche had voldaan, waarom Sint Maarten geen gesprekken kon voeren over de derde tranche.

Muzikanten en artiesten willen weer aan de bak

Geduld entertainmentsector opgeraakt

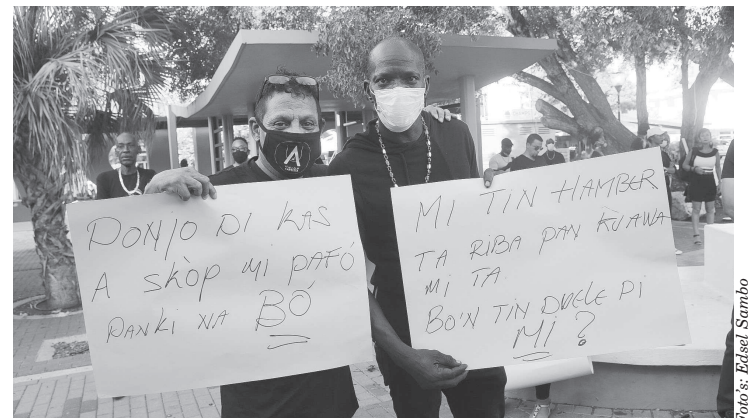


Deze set-up is een voorbeeld van hoe het uitgaansleven weer verantwoord open wil gaan. Zit- en dansplekken per paar zijn gescheiden. Er is geen interactie tussen de gasten.

WILLEMSTAD — Muzikanten, zangers, dj's en andere belanghebbenden willen dat er nu een besluit wordt genomen over een veilige opstelling van de entertainmentsector. De groep die eergisteren in het Wilhelminapark demonstreerde, wil niet tot november door de overheid aan het lijntje worden gehouden. Het kabinet-Rhuggenaath verwacht in november mee te kunnen delen volgens welke protocollen nachtclubs en uitgaanscentra weer open kunnen. Het geduld van de entertainmentsector is echter opgeraakt.

De associatie van muzikanten en artiesten Amak organiseerde eergisteren een manifestatie in het Wilhelminapark om de aandacht van de besluitvormers te trekken. Het lokale uitgaansleven zit praktisch zo'n acht maanden op slot. Degenen die van deze sector afhankelijk zijn voor hun inkomen zitten werkloos thuis. Sommigen van hen lijden honger en waren niet eens in staat om naar de manifestatie te komen vanwege geldgebrek. Volgens Amak-voorzitter Manfred ‘Feco’ Gomes is de inkomstenbron van deze

groep geslacht. Drie weken geleden diende Amak een protocolvoorstel in. Na overleg met de verantwoordelijke diensten is het voorstel ook nog eens aangepast. Desondanks heeft Amak nooit meer iets vernomen. “Als er nu geen besluit valt, zullen we onze acties intensiveren. Dit moet anders”, aldus Gomes. Minister van Economische Ontwikkeling, Steven Martina (MAN), was ook bij de manifestatie aanwezig. Hij toonde begrip voor de situatie van de manifestanten. In dit soort situaties zijn



Ike Jesurun (l) draagt de tekst de huiseigenaar heeft me eruit gezet, dankzij jou. Johnny Cornelia (r) heeft honger en eet slechts brood en water. Heb je medelijden met me?

er volgens de ministers een paar opties. Je kunt solidair zijn en elkaar helpen om het leed te verzachten en je kunt doorgaan met werken aan oplossingen. De oplossingen waar de regering aan denkt, is een Kerst met live-entertainment. Dat zou betekenen dat iedereen zijn best moet doen om ervoor te zorgen dat het eiland niet opnieuw in een lockdown gaat, oftewel het aantal coronabesmettingen moet worden teruggebracht. Het recept hiervoor is welbekend: social distancing, het dragen van gezichtsbescherming en het naleven van de hygiëne voorschriften. “De curve van het aantal coronagevallen mag niet stijgen. Het aantal moet dalen. Op zusterreiland Bonaire is het aantal gedaald tot 0 besmettingen. Ook op Aruba gaat het de goede kant uit. Op Curaçao is de curve nu een plateau. Die moet ech-

ter omlaag, zodat we aan het einde van het jaar geen lockdown noch een avondklok hebben.” De minister was hoopvol dat eind van het jaar het protocol kan ingaan zodat de entertainmentsector weer open kan. Hij vroeg de aanwezigen om nog even geduld te hebben. Ceremoniemeester Rignald Maduro deed op het einde nog een oproep aan de minister om zijn gezag te laten gelden. “Leg niet alle besluitvorming in de handen van een ambtenaar.” Als minister die deel uitmaakt van de Raad van Ministers heeft Martina ook een stem. Het ongenoegen van de entertainmentsector is in een protestlied verwoord. Het nummer dat Gilbert ‘Gibi’ Doran en Ike Jesurun hebben geschreven is sinds gisteren op de Curaçaose radio te beluisteren.

Bonaire

IN HET KORT

Van het dak gevallen

Bij een woning aan de Kaya Avelino J. (Abechi) Cecilia kreeg de politiecentrale dinsdagochtend de melding dat er een man van een trap was gevallen. De man ging een lekkage op het dak repareren en viel. Hij werd met de ambulance naar het ziekenhuis gebracht voor medische behandeling.

Inbraak

Onbekenden hebben zich tussen maandag omstreeks 16.30 uur en dinsdag omstreeks 07.30 uur, toegang verschaft tot een kantoorpand door een ruit in te slaan. Vanuit hier hebben ze onder andere belangrijke documenten en een kluis met inhoud weggenomen. De zaak wordt onderzocht.

Lampen weg

Bij de politie werd dinsdag aangifte gedaan van diefstal van twee achterlampen van een pick-up van het merk Toyota, model Hilux. De auto stond bij een woning aan de Kaya J.N.E. Craane geparkeerd en de lampen werden op maandag of dinsdag gestolen. De zaak is in onderzoek.

Frontaal

Op de Kaya Rubi vond maandag omstreeks 17.45 uur een aanrijding tussen twee auto's plaats. De twee auto's reden in tegenovergestelde richting van elkaar waarbij de ene auto, die iets afweek van zijn wegheeft, de andere niet zag aankomen door een heuveltje op de weg. Hierdoor botsen de auto's frontaal tegen elkaar. De bestuurder uit een van de auto's moest met de ambulance naar het ziekenhuis gebracht worden voor verdere medische controle. De bestuurders en de bestuurders van beide auto's werden ter plekke behandeld.

Ondanks stop werkzaamheden Seru Cocori na VVRP-inspectie met politie

Verantwoordelijke illegaal gewonnen diabaas niet van plan te stoppen

WILLEMSTAD — De illegale diabaasafgravingen op overheidsterrein bij Seru Cocori werden gisterochtend pal naast de weg uitgevoerd waarbij vanaf 07.30 uur de volgeladen dumptrucks af en aan reden, aldus de buurtbewoners ontstemd. De werkzaamheden werden de middag ervoor gecontinueerd na een opgelegde stop tijdens een VVRP-inspectie die plaatsvond onder begeleiding van de politie. De verantwoordelijke voor de afgravingen, Randolpho Betrian, verklaart tegenover de Amigoe zich van geen kwaad bewust te zijn en de werkzaamheden voort te zullen zetten om het terrein ‘plantrip’ voor landbouw te maken.

Hij verklaarde het overheids-terrein met bestemming agrarisch gebied al vanaf 1975 te huren van de overheid. Op de opmerking dat voor diabaasafgravingen op overheidsterrein toestemming vereist is van de uitvoeringsorganisatie Domeinbeheer en dat hij niet over de nodige vergunning beschikt, antwoordde hij: “Ik wist niet dat ik daar toestemming voor nodig had. Ik heb het terrein al zo lang, vroeger hield ik er paarden, maar ik wil nu zo snel mogelijk het terrein een beetje afgraven zodat het met

zwarte aarde opgevuld kan worden geschikt voor planten en voor landbouw. Mijn zoon is op landbouw afgestudeerd en we willen zo snel mogelijk starten.” Hij bevestigde hiervoor een bedrijf te hebben ingehuurd die met groot materieel de afgravingen verricht als het diabaas afvoert.

Op de constatering dat het hier om een omvangrijke illegale diabaasafgraving gaat en de vraag wat er met het diabaas gebeurt – waarbij een volle grote dumptruck met een inhoud



Foto: John de Haan

van 16 kuub, minimaal 250 gulden oplevert – antwoordde Betrian: “Ik weet niet waar het diabaas naartoe gaat. Ik heb een deal dat er voor de diabaas zwarte aarde wordt aangeleverd waarmee ik het terrein voor het planten wil opvullen.” Hij vulde aan met Domeinbeheer contact te zullen zoeken. Aangezien door de inspectie een stop van de werkzaamheden werd opgelegd en deze des-

ondanks werden voortgezet, werd de vraag voorgelegd of hij de werkzaamheden zou staken en daarop antwoordde Betrian: Nee, ik ga niks stoppen. Ik wil zo snel mogelijk beginnen met landbouw.” Op de mededeling dat omwonenden erop wijzen dat de grote weg nog niet zo lang geleden is opgeknapt en verboden is voor vrachtwagens, antwoordde Betrian: “Als ik op het terrein bezig ben, moeten

de trucks via de weg. Het kan niet via de lucht.” Ontstemde buurtbewoners meldden gisteren dat er gemiddeld twaalf trucks per uur voorbij rijden: “Het transport met dumptrucks leek zelfs geïntensiveerd te worden gisteren(dinsdag red.), in de namiddag. De trucks reden werkelijk om de paar minuten af en aan. Vanochtend werd dit in hoog tempo voortgezet. Overvogen wordt om aangifte te doen van de overlast en van het feit dat de overheid niet handhavend optreedt. De buurt heeft na bijna twintig jaar wachten eindelijk het opknappen van de weg mee mogen maken waarop vrachtwagenverkeer nu verboden is. Er is dus aan de lopende band sprake van verkeersovertredingen. De weg heeft slechts een dunne asfaltlaag en het valt op dat het wegdek langs de randen zelfs over lijkt te lopen door dit vrachtwagenverkeer.”

Belangrijke nummers

Centraal Politie	100	— San Nicolaas—		— Mortuariums —	
Brandweer	911	Ambulance	584-5050	Ad Patres	584-2299
Politie O'stad	102	Centro Medico	524-8833	Aurora	588-6699
Politie San Nicolaas	104	BGD San Nicolaas	527-2782	Olive Tree San Nicolaas	584-8888
Politie St.Cruz	105	Serlimar	584-5080	Royal Funeral Home	582-0000
Politie Noord	107	— Botica —		— Stichtingen —	
Telefon pa Hubentud	131	4 Centro Medico	584-5794	Fundacion Anti-Droga Aruba	
Tipline Politie	11141	Aloë	584-4606	(FADA)	583-2999
Ziekenhuis	527-4000	Central	585-1965	Fundacion Respetami	582-4433
Dierenarts	585-0400	Dakota	588-7364	Zwanger? Fundacion	
Elmar centraal	523-7100	Del Pueblo	582-1253	CIZKA	583-0331
Elmar storing	523-7147	Eagle	640-8443 ext 101	Fundacion Diabetico	592-4321
WEB Aruba	525-4600	Kibrahacha	583-4908	Arubano	566-5045
SETAR	582-2116	Maria	6408443 ext 301	Twelve Step Meeting	
Taxi (TAS)	587-5900	Noord	6408443 ext 201	AA-NA- AL- ANON- OA	583-8989
Taxi (ATT&T)	582-2010	Oduber	582-1780	Fundacion Amor Pa	568-4739
Taxi (PTS)	588-0035	Paradera	588-6638	Prohimo	564-8849
Taxi (Diamond)	587-2300	San Lucas	584-5119	NA Acceptance Group	565-7500
Kankerbestrijding	582-0412	San Nicolaas	584-8186	Fundacion Centro	
Stichting SAMBA	582-0903	Santa Anna	586-8181	Ecologico Aruba	562-8984
—Oranjestad—		Santa Cruz	585-8028	Bureau Sostenemi Misbruik	
Ambulance	582-1234	Seroe Preto	6408443 ext 401	en mishandeling tegen	
BGD Oranjestad	527-2782	Trupiaal	583-8560	minderjarigen	588-1010
Veterinaire Kliniek	582-1720			Fundacion C.V.A. voorkomen	
Animal Shelter	582-1623			en zorg voor stroke	567-7004

Het weer

VRIJDAG 30 OKT 2020			
Gedeeltelijk bewolkt met kans op onweer. Wind vanuit het Oostnoordoost tussen 9 en 13 km/u.			
Max Temp.	Voelt Als	Wind	Precipitatie
31°	38°	9 km/u	42%
Zonsopgang	Zonsondergang	UV index	
06:33	18:14	10 v/d 10	
VRIJDAG			
Gedeeltelijk bewolkt met lichte onweersbuien. Wind vanuit het Oost tussen 7 en 15 km/u.			
Min Temp.	Voelt Als	Wind	Precipitatie
26°	31°	7 km/u	48%
Maansopgang		Maansondergang	
17:53		06:29	

Huisartsen

Dienstdoende huisartsen Donderdag 29 oktober 2020	
Huisarts nachtdienst - Oranjestad Huisartsenpost Hospitaal	Dienstdoende apotheken Apotheek nachtdienst San Nicolaas Botica 4 Centro Medico
	584-5794
Huisarts nachtdienst - San Nicolaas Centro Medico San Nicolaas Dr. De Cuba	Apotheek nachtdienst Oranjestad Botica Eagle
	640-8443 Ext.101

Oplossing sudoku 29 oktober

5	3	9	2	6	7	1	4	8
6	4	2	1	3	8	7	5	9
7	1	8	5	9	4	6	3	2
8	6	3	9	5	1	4	2	7
9	5	1	4	7	2	3	8	6
2	7	4	3	8	6	9	1	5
4	2	5	6	1	9	8	7	3
1	8	6	7	2	3	5	9	4
3	9	7	8	4	5	2	6	1

BVN			
23:25	Weerbericht	van Waarde	
	Amerika/Caribiën	12:00	VRT Journaal
23:30	Keuringsdienst	12:35	Vandaag
	van Waarde	13:25	Waar doen ze het van?
vrijdag 30 oktober		14:15	NOS Journaal
00:00	VRT Journaal	14:30	BinnensteBuiten
00:35	Vandaag	14:55	Tijd voor MAX
01:25	De outsiders	15:40	Sesamstraat
02:05	NOS Journaal	15:55	Sesamstraat
02:20	BinnensteBuiten		10 voor...
02:50	Tijd voor MAX	16:05	NOS Jeugdjournaal
03:30	Sesamstraat	16:10	Het Klokhuis
03:50	NOS Jeugdjournaal	16:25	Blokken
03:55	Het Klokhuis	16:55	Thuis
04:15	Willem Wever	17:20	EenVandaag
04:30	Blokken	17:35	NOS Gesprek
04:55	Thuis		minister-president
05:20	EenVandaag	17:45	Dagelijkse Kost
05:45	Dagelijkse Kost	18:00	VRT Journaal
06:00	VRT Journaal	18:50	M
06:50	M	19:40	NOS Journaal
07:40	NOS Journaal	20:00	Weerbericht
08:00	Weerbericht		Europa/Afrika
	Europa/Afrika	20:05	Commando's
08:05	Beste Zangers	20:50	De TV show
09:05	Op de man af	21:45	Op1
09:50	Op1	22:40	Nieuwsuur
10:45	Nieuwsuur	23:20	Weerbericht
11:25	Weerbericht		Amerika/Caribiën
	Amerika/Caribiën	23:25	Niks te melden
11:30	Keuringsdienst	23:50	Iedereen beroemd

COLOFON

Uitgeverij: Amigoe Aruba N.V. Amigoe op School Topixs Aruba Production Tel: (297) 582-4333 Fax: (297) 582-2368	Topixs Aruba Production Raissa Montilla topixaruba@amigoe.com Administratie Amigoe Krant: Rushilene Lejuez adminaruba@amigoe.com Administratie Abonnement: Zulaika Kelly abonementaruba@amigoe.com Distributie en klachten over bezorging: Zulma Kock abonementaruba@amigoe.com Printer: Caribbean Speed Printers NV Aruba Kantooruren: Maandag t/m Vrijdag 8:00 am – 4:30 pm Bankrekeningnummers: Caribbean Mercantile Bank #20651903 Banco di Caribe # 81027801 RBC #100031723 Aruba Bank # 6000400190
Directie: Michael Voges mvgoges@amigoe.com Grecia Willems gwillems@amigoe.com Redactie: Melissa Stamper (eind redacteur) Nadine Salas Ariën Rasmijn Bobby Spier Carina Wever Jan Jager arubaredactie@amigoe.com Advertentie verkoop Amigoe Krant: Zulma Kock avisoaruba@amigoe.com Amigoe op School: Rushilene Lejuez Lizayra Polak aosaruba@amigoe.com	

Tips & Weetjes met



Lekkerder eten met minder zout

Lekker eten staat bij ons hoog in het vaandel, maar de rol die voeding kan spelen in onze gezondheid moeten we ook niet onderschatten. Wist je bijvoorbeeld dat de gemiddelde volwassene, per jaar, zelfs een kilo te veel zout eet!



Zout wordt in veel voedingsmiddelen verwerkt en is daardoor heel makkelijk om al meer binnen te krijgen dan de aanbevolen hoeveelheid. En dat terwijl zout niet bepaald te boek staat als een gezond ingrediënt. Te veel zout kan onder andere de bloeddruk verhogen, wat een risico vormt voor de hart- en bloedvaten. Daarnaast kan zout nier-schade veroorzaken of verergeren. Geef je om je gezondheid? Dan doe je er goed aan om op je zoutinname te letten. Niet alleen kun je minder zout toevoegen aan je maaltijden, ook kun je letten op bewerkte producten. Dit zijn vaak de grote boosdoeners – denk aan kant-en-klaar sauzen, kruidenmixen, snacks en bakkerijproducten. Kun je nog wel smaakvol eten met minder zout? Jazeker!

Verse kruiden

Kruiden zijn je beste vrienden als je het zout wat vaker wilt laten staan, maar niet wilt inleveren op smaak. Met een goede hoeveelheid (verse) kruiden draai je zó een culinair maaltje in elkaar. “Echte smaak bereik je met verse kruiden, of bijvoorbeeld zeewier. Dat is niet alleen veel lekkerder, maar ook gezonder!” luidt het advies van cuisinier Ferry van Houten. Weet je niet zo goed hoe je lekkere kruidencombinaties kunt vinden? Tegenwoordig zijn er steeds meer kruidenmixen verkrijgbaar zónder zout (check het etiket!) die dat heel eenvoudig maken.

Smaakmakers

Naast zout zijn niet alleen kruiden echte smaakmakers, aldus cuisinier Marko Karelse. “Bekende smaakversterkers als knoflook en een sjalotje doen veel voor een gerecht”, tipt hij. Ook citrusvrucht is volgens hem een goed ingrediënt om je maaltijd op een gezonde manier op smaak te brengen.

Basissmaken

Waarom grijpen we eigenlijk snel naar het zoutvatje, terwijl er nog vier andere basissmaken bestaan? Volgens meester-kok Menno Post moeten we verder kijken en ook aandacht schenken aan zuur, zoet, bitter en umami. Een scheutje zure azijn, een handje umami paddenstoelen, zoete specerijen... Maak gebruik van je hele smaakpalet en je gerecht wordt hoe dan ook een feestje!

Leren waarderen

“Proef, proef, proef en leer de zuivere smaken waarderen”, is wat chef-kok Tim Golsteijn ons mee wil geven. “Zout doet juist afbreuk aan de echte smaken. Neem bijvoorbeeld de mooie zoete en aardse smaak van een wortel. Gelooft me, als deze zout had moeten smaken, groeide hij in zee.” Het is misschien even wennen, maar je smaakpapillen passen zich echt aan als je minder zout gaat eten.

Aziatische keuken

Wil je smaakvol koken met minder zout, kijk dan zeker eens naar de Aziatische keuken. “Daarin wordt veel gebruikgemaakt van bijvoorbeeld gember, li-moenblad, citroengras en kokos. Dit zijn geweldige smaakmakers als alternatief voor zout”, is de gouden tip van meester-kok Wilco Berends.

Onderzoek naar ‘De Nachtwacht’ gaat laatste fase in

Het onderzoek dat voorafgaat aan de restauratie van ‘De Nachtwacht’ is bijna afgerond. Deze week is het Rijksmuseum samen met de TU Delft begonnen met een 3D-scan. Met deze techniek brengen de onderzoekers in een maand tijd het hele oppervlak van het beroemde zeventiende-eeuwse schuttersstuk van Rembrandt van Rijn minuties in kaart.

Eenzijds is de scan bedoeld om de ‘topografie’ van het doek te leren kennen, vertelt Robert van Langh, hoofd Conservation & Science van het Rijksmuseum. Maar het is ook bedoeld als nulmeting om in de toekomst mogelijke veranderingen op het schilderij uit 1642 te kunnen zien. Met de 3D-scan kan eveneens een levensechte kopie worden gemaakt van een kunstwerk. Rob Erdmann, senior wetenschapper bij het Rijksmuseum, verwacht dan ook dat deze techniek wereldwijd navolging krijgt. “Kunstwerken kunnen worden gestolen, kathedralen branden af. Natuurlijk vervang je nooit het origineel, maar het helpt wel als je precies weet hoe het eruit zag.”

Operatie Nachtwacht is de grootste en meest innovatieve restauratie in de geschiedenis van het museum. Het is nog niet duidelijk hoe lang het project duurt.

Postuum succes Whitney Houston



Foto: Shutterstock

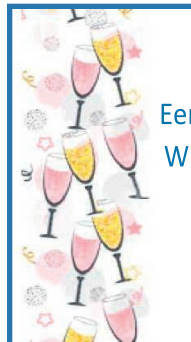
Wijlen Whitney Houston heeft haar derde door diamanten gecertificeerde album verdiend, meldten de Recording Industry Association of America (RIAA) en Legacy Recordings gisteren. Het betreft haar tweede album uit 1987 dat ‘Whitney’ is getiteld. De zangeres die in 2012 stierf, werd hiermee de eerste zwarte artieste die deze prestatie bereikte. Haar titelloze debuutalbum uit 1985 en ‘The Bodyguard’ uit 1992 waren al diamanten successen, met respectievelijk 13 miljoen en 18 miljoen verkochte exemplaren. ‘Whitney’ bevatte vier nummers die bovenaan de Billboard Hot 100-hitlijst stonden: het Grammy-winnende ‘I Wanna Dance with Somebody (Who Loves Me)’, ‘Didn’t We Almost Have It All’, ‘So Emotional’ en ‘Where Do Broken Hearts Go’. De single ‘Love Will Save the Day’ piekte op nummer negen op de kaart. Garth Brooks heeft het record voor de meeste door diamanten gecertificeerde albums, met negen. Anderen met drie of meer albums die de diamantstatus hebben bereikt, zijn onder meer The Beatles, Led Zeppelin, Shania Twain en de Eagles. De aankondiging gisteren komt een week voordat Houston, die acht jaar geleden is overleden, postuum zal worden opgenomen in de 2020-klasse van de Rock and Roll Hall of Fame. De ceremonie wordt op 7 november via HBO uitgezonden.

Schildpad Sparkplug op avontuur



Foto: Shutterstock

Een 200 pond wegende schildpad ontsnapte uit zijn omheining en belandde na een avontuurlijke misdie maar liefst 50 kilometer van zijn huis in Alabama. De naar schatting zestigjarige schildpad, passend Sparkplug genoemd, keerde na twee dagen op de vlucht, terug naar zijn huis in Sardis City, vertelde zijn eigenaar Ty Harris aan de Amerikaanse zender CNN. Harris en zijn vrouw, respectievelijk een onderwijzeres en schooldirecteur, waren op school toen Sparkplug ontsnapte. Ze deelden een foto van Sparkplug op sociale media, die op grote schaal werd gedeeld. Een man vond de schildpad ongeveer 100 meter van zijn huis, toen Sparkplug de weg aan het oversteken was. Hij pakte hem met enige moeite op gezien de grootte van het dier, en plaatste hem achter in zijn vrachtwagen. Eenmaal thuis en denkend dat Sparkplug graag in het water lag, liet hij de forse schildpad in een vijver op zijn uitgestrekte landgoed. Uiteraard ontsnapte Sparkplug ook uit de vijver maar werd weer snel gevonden en aan Harris en echtgenote overhandigd.



Hebt u iets leuks voor de mensen-pagina?

Een jubileum, diploma of benoeming te melden?

Wij plaatsen het graag op de mensen-pagina.

Stuur uw informatie (kort en bondig, liefst met foto) naar: o.v.v. “mensen”.

Mensen

Vleermuizen houden sociale afstand



Foto: Shutterstock

Hoewel de term ‘sociale afstand’ dit jaar een nieuw concept is geworden voor de mens, hebben onderzoekers ontdekt dat het de standaardpraktijk is voor sommige dieren als ze ziek zijn. Een studie die deze week in *Behavioral Ecology* werd gepubliceerd, toonde aan dat wilde vampiervleermuizen in dergelijke situaties van nature afstand nemen van andere vleermuizen. Eerdere bevindingen hebben al aangegevoerd dat dieren de neiging hebben om bij anderen weg te blijven als ze ziek zijn. Onderzoekers in de nieuwe studie wilden nu echter een veldexperiment uitvoeren, om dit ook in het wild te bevestigen. De wetenschappers ving 31 wilde volwassen vrouwelijke vampiervleermuizen vanuit een holle boom in Belize. Ze injecteerde de helft van hen met een immuunuitdagende stof om ziekte te simuleren, terwijl de andere helft een placebo kreeg. Ze plakten vervolgens sensoren op de zieke vleermuizen om hun bewegingen te volgen, voordat ze ter observatie weer in de boom werden losgelaten. Tijdens de observatieperiode van zes uur brachten de zieke vleermuizen minder tijd door met de gezonde vleermuizen. De ‘zieken’ hadden gemiddeld vier minder verenigingen dan de gezonde vleermuizen en besteedden hierbij 25 minuten minder aan gezelligheid.

Hoewel de term ‘sociale afstand’ dit jaar een nieuw concept is geworden voor de mens, hebben onderzoekers ontdekt dat het de standaardpraktijk is voor sommige dieren als ze ziek zijn. Een studie die deze week in *Behavioral Ecology* werd gepubliceerd, toonde aan dat wilde vampiervleermuizen in dergelijke situaties van nature afstand nemen van andere vleermuizen. Eerdere bevindingen hebben al aangegevoerd dat dieren de neiging hebben om bij anderen weg te blijven als ze ziek zijn. Onderzoekers in de nieuwe studie wilden nu echter een veldexperiment uitvoeren, om dit ook in het wild te bevestigen. De wetenschappers ving 31 wilde volwassen vrouwelijke vampiervleermuizen vanuit een holle boom in Belize. Ze injecteerde de helft van hen met een immuunuitdagende stof om ziekte te simuleren, terwijl de andere helft een placebo kreeg. Ze plakten vervolgens sensoren op de zieke vleermuizen om hun bewegingen te volgen, voordat ze ter observatie weer in de boom werden losgelaten. Tijdens de observatieperiode van zes uur brachten de zieke vleermuizen minder tijd door met de gezonde vleermuizen. De ‘zieken’ hadden gemiddeld vier minder verenigingen dan de gezonde vleermuizen en besteedden hierbij 25 minuten minder aan gezelligheid.

Eenzame kerst voor ouderen



Foto: Shutterstock

Ruim 40 procent van de Nederlandse ouderen verwacht dit jaar Kerstmis alleen of hooguit met de eigen partner te vieren. Volgens seniorenorganisatie Anbo is dat percentage met oud en nieuw zelfs 62 procent (bijna twee op de drie ouderen). De organisatie hield een peiling onder bijna 1100 ouderen. Eén op de vier (27 procent) van de senioren zegt

thuis mensen te zullen ontvangen met kerst of zelf op bezoek te gaan bij familie of vrienden. Onlineactiviteiten zijn er volgens de bond nauwelijks. Nog geen 1 procent gaat ‘online iets speciaals met elkaar doen’. Veel ouderen zijn bang om besmet te raken met het coronavirus. “Ze blijven daarom veel thuis en zijn vaak alleen. Als je dan naar deze

peiling kijkt, dan ziet het er naar uit dat het een eenzame kerst wordt voor veel ouderen”, aldus de seniorenorganisatie. Omdat Anbo de peiling dit jaar voor het eerst heeft gedaan, is niet bekend hoeveel senioren in voorgaande jaren Kerstmis alleen vierden.

Van onverkocht bier naar gin

Met de Olympische Spelen die in Tokio zouden plaatsvinden, verwachtte de Japanse regering dat 40 miljoen toeristen de kusten zouden sieren dit jaar. Vanwege Covid-19 werd de Olympiade echter uitgesteld en kreeg de toch al worstelende economie een nieuwe klap. Volgens *Bloomberg* daalde de bierverkoop in Japan in de eerste helft van het jaar met 26 procent in volume, aangezien bars en restaurants een aanzienlijke daling van de omzet leden. Met weinig klanten in de brouwerijen en veel geannuleerde exportorders, was er sprake van een

enorme voorraad bedorven bier, meldt Isamu Yoneda van ambachtelijke brouwerij Kiuchi Brewery.

Het bedrijf moest met een oplossing komen - en besloot van het onverkochte bier een andere alcoholische drank te maken. In april lanceerde Kiuchi Brewery de ‘Save Beer Spirits’-campagne. Lokale bars en brouwerijen kregen de kans om het ongebruikte bier, dat een houdbaarheid van vier tot zes maanden heeft, om te zetten in gin, een product zonder vervaldatum. Dit blijkt inmiddels een gat in de markt.



Gebruik slaap- en kalmeringsmiddelen gedaald

Het gebruik van slaap- en kalmeringsmiddelen in Nederland is vorig jaar met 4,3 procent afgenomen, de grootste daling in jaren. De afname is vooral te zien bij de middelen waarvoor gebruikers zelf moeten betalen, meldt de Stichting Farmaceutische Kengetallen (SFK) in het vaktijdschrift *Pharmaceutisch Weekblad*.

Openbare apotheken verstrekten afgelopen jaar in totaal 149 dagelijkse doseringen van het zogeheten benzodiazepinen, die onder meer gebruikt worden bij

angstgevoelens, slapeloosheid en epilepsie. Omdat deze middelen verslavend zijn en een verhoogd valrisico met zich meebrengen, wordt al jaren geadviseerd om langdurig gebruik te beperken.

In 2019 verstrekten apotheken aan bijna 1,4 miljoen mensen een slaap- of kalmeringsmiddel. De meeste gebruikers zijn 75 jaar of ouder. In deze groep gebruikte één op de vijf mensen een benzodiazepine, vergeleken met één op de twaalf gemiddeld.

Desmond Tutu maakt finalisten bekend

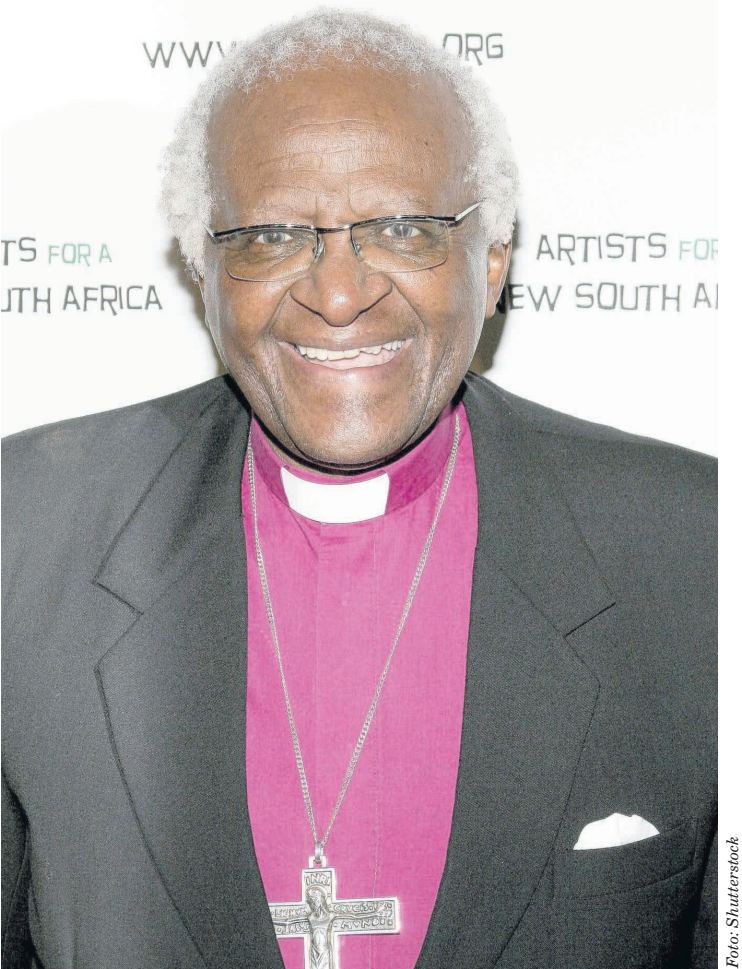


Foto: Shutterstock

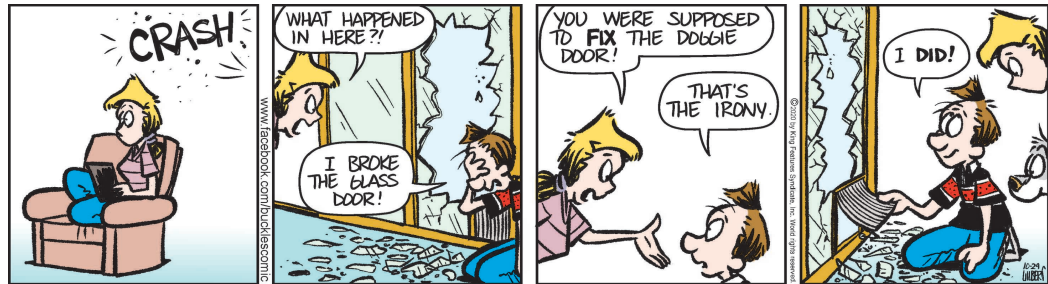
Aartsbisschop Desmond Tutu heeft vandaag namens de Stichting KidsRights de finalisten bekendgemaakt van de Internationale Kindervredesprijs 2020. Elk jaar bereikt de boodschap van de jonge winnaar miljoenen mensen wereldwijd. Dit jaar heeft het KidsRights’ Expertcomité uit een indrukwekkend aantal van 142 kinderen uit 42 landen Ivana Ortega Serret (12) uit Mexico, Siena Castellon (18) uit Ierland en Sadat Rahman (17) uit Bangladesh geselecteerd.

Aartsbisschop Desmond Tutu, die al twaalf jaar de beschermheer is van de Internationale Kindervredesprijs en van KidsRights, feliciteert de finalisten en zegt in een persoonlijke boodschap: “Ik heb ontzag voor deze kinderen, wier krachtige boodschap wordt versterkt door hun jeugdige energie en een onwankelbaar geloof dat kinderen hun eigen toekomst kunnen, nee, moeten verbeteren. Zij zijn echte changemakers en hebben met verve aangetoond dat kinderen de wereld in beweging kunnen brengen.”

Malala Yousafzai, winnares van de Nobelprijs voor de Vrede in 2014 en winnares van de Internationale Kindervredesprijs in 2013, reikt de prijs op 13 november uit aan de winnaar van dit jaar tijdens een ceremonie in Den Haag.

Buckles

By David Gilbert



Beetle baily

By Mort Walker



Baby blues

Door Jerry Scott & Rick Kirkman



Barcelona langs Juventus dankzij ‘buitenspel-hattrick’ Morata

TURIJN — Barcelona heeft in Italië met Juventus afgerekend. De ploeg van trainer Ronald Koeman won met 2-0. Bij de Italianen scoorde spits Álvaro Morata drie keer, maar werden al zijn doelpunten door de Nederlandse scheidsrechter Danny Makkelie afgekeurd vanwege buitenspel.

Barcelona opende sterk en in de derde minuut schoot Antoine Griezmann op de paal. Enkele minuten later plofte een van richting veranderd schot van Ousmane Dembélé achter de kansloze Juventus-doelman Wojciech Szczesny voor het openingsdoelpunt.

Nog geen minuut later dacht Morata de thuisploeg alweer langszij te brengen, maar de VAR ontdekte buitenspel. Arbitr Makkelie keurde daarna nog twee goals van de Spaanse

spits af, tot woede van de Italianen. Morata werd telkens betrapt op buitenspel.

In de tweede helft kon Juventus geen vuist maken. Zeker toen verdediger Merih Demiral vijf minuten voor tijd zijn tweede gele kaart kreeg.

In blessuretijd benutte Lionel Messi nog een penalty. Barcelona staat door de zege met zes punten bovenaan in poule G, Juventus blijft steken op plaats twee met drie punten.

Grote afwezig was Juventusster Cristiano Ronaldo. Hij moest de confrontatie met Messi, de eerste in de Champions League sinds 2011, laten schieten omdat hij dinsdag voor de derde keer in korte tijd positief testte op het coronavirus. Bij Barcelona bleef Sergio Dest op de bank.

Het andere duel in groep G tussen Ferencváros en Dinamo Kiev eindigde in een 2-2 gelijkspel. Bij de thuisploeg scoorde Tokmac Nguen en Franck Boli, bij de Oekraïners waren Viktor Tsygankov en Carlos de Pena trefzekeer. De ploeg uit Kiev kwam met 2-0 voor maar gaf mede door een rode kaart voor Sergiy Sydorchuk de voorsprong uit handen.

Dortmund pakt 1e zege, Brugge en Lazio gelijk

DORTMUND — Borussia Dortmund heeft zijn eerste zege binnen in de Champions League. Na de nederlaag bij Lazio wonnen de Duitsers in het eigen Signal Iduna Park met de nodige moeite van FC Zenit uit Rusland: 2-0. Jadon Sancho en Erling Haaland maakten de doelpunten.

In dezelfde groep speelden Club Brugge en Lazio gelijk (1-1). Club en Lazio hebben beide vier punten. Dortmund volgt met drie punten en FC Zenit is nog puntloos.

Dortmund was in de eerste helft de betere ploeg tegen de Russen, maar Haaland en Giovanni Reyna zagen schoten net naast gaan. De ploeg uit Sint Petersburg beperkte zich veelal tot verdedigen, maar kreeg voor rust toch nog een grote kans via Sebastian Driussi.

De Duitsers kregen in de slotfase van de tweede helft de uitgelezen kans om op 1-0 te komen. Vjatsjeslav Karavajev maakte in de 78e minuut een overtreding op Haaland en Sancho faalde

niet vanaf elf meter. Haaland stelde in blessuretijd de zege veilig met de 2-0.

In dezelfde groep verzuimde Club Brugge de leiding te grijpen. De Belgen speelden in het Jan Breydelstadion met 1-1 gelijk tegen Lazio. Joaquin Correa had de bezoekers uit Italië al in de veertiende minuut op voorsprong gebracht. Hans Vanaken maakte nog voor rust gelijk uit een strafschop, na een overtreding van Patric op Mats Rits.

In de tweede helft kreeg Brugge de beste kansen via Dennis, aanvoerder Ruud Vormer en Rits, maar bleef het 1-1. Noa Lang viel in de slotfase nog in bij Brugge. Wesley Hoedt speelde bij Lazio de hele wedstrijd.

De Jong helpt Sevilla met beslissende goal aan zege op Rennes



Foto: Shutterstock

SEVILLA — Dankzij een knap doelpunt van spits Luuk de Jong heeft Sevilla met 1-0 gewonnen van debutant Rennes in de Champions League. Het beslissende doelpunt van de Nederlandse spits viel tien minuten na rust. De Jong nam een afgemeten voorzet van zijn Argentijnse ploeggenoot Marcos Acuña in een keer op de schoen. De fraaie goal was het enige wapenfeit van de wedstrijd, al had de thuisploeg meer kansen op doelpunten. Ook De Jong had een mogelijkheid op een tweede treffer, maar doelman Alfred Gomis bracht redding. Na het 1-1 gelijkspel tegen Krasnodar vorige week heeft Sevilla nu vier punten verzameld, evenveel als groepsgenoot Chelsea dat eerder op de dag met 4-0 won van de Russen in poule E.

Olympisch kampioene Visser op haar plek in ‘allroundtrein’

HEERENVEEN — Ze heeft op de 5000 meter haar eerste race onder de zeven minuten alweer gereden. Esmee Visser, olympisch kampioene op deze afstand, eindigde eerder deze maand in Thialf in een tijd van 6.59.00. Dat belooft veel goeds voor het komende schaatsseizoen, dat morgen officieel in Heerenveen begint met de eerste dag van de NK afstanden. De 24-jarige stayer van Team IKO verdedigt haar titels op de 3000 meter (zaterdag) en 5000 meter (zondag).

“Dat was inderdaad een prima tijd”, blikt Visser voldaan terug op haar testrace. “Ik schaatste heel lekker en dat in een doods Thialf. Maar ik moet nog wel verder groeien. Ik heb echt races nodig om beter te worden. Later in het seizoen hoop ik sneller dan ooit te rijden.” Visser had

vorige winter een prima voorseizoen. Ze behaalde twee Nederlandse titels en de Europese titel op de 3000 meter. Daarna werd het echter minder. De WK afstanden in Salt Lake City leverden niet het gewenste goud op: brons op de 5000 meter en vijfde op de 3000 meter. Visser weet inmid-

dels waarom ze tijdens het belangrijkste toernooi van het seizoen niet kon pieken.

“Ik was goed op weg, maar ben in januari na de EK een week op trainingskamp gegaan op Lanzarote. Ik heb daar veel getraind, alleen op de fiets en met veel intensiteit. Het was de eer-

ste keer voor mij dat ik tijdens de winter van het ijs af ging en naar de zon trok en achteraf bleek dat voor mij geen goede keuze. Ik kon daarna bij terugkeer niet meer doorgroeien en bleef een beetje stilstaan. De prestaties vlakten af en dat was best teleurstellend, ja. Maar ik heb er veel van geleerd.”

Visser, studente farmaceutische wetenschappen aan de VU in Amsterdam, tekende in april van dit jaar een contract tot en met de Winterspelen van Peking 2022 bij Team IKO. Ze moest op zoek naar een nieuwe ploeg omdat TalentNED stopte op het hoogste niveau. Bij haar nieuwe formatie traint Visser veel met allrounders als Jan Blokhuijsen, Bart Swings en Yves Vergeer en dat bevalt haar prima. “We hebben in ons team een heel mooie allroundtrein. Ik word heel erg door die mannen uitgedaagd. Als zij vanuit duurrondjes gaan versnellen, moet ik erachteraan. Daardoor train ik meer dan vroeger op wedstrijdsnelheid. Als ik dan weer alleen train, probeer ik zoveel mogelijk die snelheid aan te houden. Die intensievere prikkel, dat dieper gaan, maakt me sterker. Het wordt een nieuwe basis voor mij, waardoor ik stabiele en snellere rondetijden kan gaan rijden. Hopelijk is dat bij de NK al te zien.”



Foto: Shutterstock

Schaatskampioene Esmee Visser.

Manchester United wint ruim van Leipzig

MANCHESTER — Met Donny van de Beek als basis-speler heeft Manchester United in de groepsfase van de Champions League het Duitse RB Leipzig verslagen. Op Old Trafford werd het 5-0 voor de Engelsen, waarbij invaller Marcus Rashford drie keer scoorde. United won vorige week al verrassend de uitwedstrijd bij Paris Saint-Germain, vorig seizoen nog finalist in het toernooi.

De Engelsen kwamen na iets meer dan twintig minuten op voorsprong dankzij Mason Greenwood. De tiener scoorde op aangeven van Paul Pogba. Marcus Rashford, die na ruim een uur in het veld was gekomen, maakte de 2-0 na een fraaie pass van Bruno Fernandes. De Engels internationale knalde ook nog de 3-0 binnen. Uit een strafschop

maakte Anthony Martial er 4-0 van. Daarna was het weer de beurt aan Rashford voor de 5-0.

Trainer Ole Gunnar Solskjær had zijn elftal vergeleken met het duel in de Premier League met Chelsea (0-0) op vijf plaatsen gewijzigd. Naast Van de Beek waren ook Mason Greenwood, Paul Pogba en Nemanja

Matićnieuw. Datzelfde gold voor Martial, die zaterdag wegens een schorsing ontbrak.

Van de Beek werd zo’n twintig minuten voor tijd gewisseld. Timothy Fosu-Mensah bleef op de bank. Edinson Cavani, afkomstig van Paris Saint-Germain, kwam nog even in het elftal bij Manchester. Justin Kluivert viel een kwartier voor tijd in bij Leipzig.

In deze groep herstelde Paris Saint-Germain zich van de nederlaag van vorige week tegen Manchester United door te winnen van Istanbul Basaksehir (0-2).

Cambuur schakelt RKC met strafschoppen uit in bekertoernooi

WAALWIJK — RKC Waalwijk is in de eerste ronde van de KNVB-beker uitgeschakeld door SC Cambuur. De Friezen, die koploper zijn in de Keuken Kampioen Divisie, wonnen in Waalwijk de strafschoppenserie, nadat ze in reguliere speeltijd een 2-0 voorsprong uit handen hadden gegeven.

Maarten Pouwels en Jamie Jacobs scoorden voor rust voor Cambuur. Lennerd Daneels bracht RKC in de 85e minuut terug in de wedstrijd met een schot

in de kruising. Juriën Gaardwong met een late gelijkmaker in blessuretijd alsnog een verlenging af. Daarin kwamen beide ploegen niet tot scoren.

In de strafschoppenserie stopte Cambuur-doelman Sonny Stevens de inzet van Melle Meulensteen. Voor de Friezen scoorden Mees Gootjes, Mees Hoedemakers, Mitchell Paulissen en Sven Nieuwpoort. Robin Maulun schoot ook de vijfde strafschop voor Cambuur onberispelijk binnen en stelde daarmee alsnog de zege veilig.

Uitslagen bekertoernooi:

Excelsior - Helmond Sport	4-0
GA Eagles - NAC Breda	6-0
FC Twente - De Graafschap	1-3
VVV Venlo - FC Den Bosch	4-2
SC Heerenveen - FC Oss	3-1
FC Dordrecht - FC Utrecht	2-4
ADO Den Haag - Sparta Rotterdam	1-1 (5-3*)
RKC Waalwijk - Cambuur Leeuwarden	2-2 (3-5*)
FC Emmen - FC Eindhoven	2-0
Heracles Almelo - Telstar	3-0
Roda JC - Fortuna Sittard	0-2

* na strafschoppen

Tennisser Djokovic heeft hoge verwachtingen van talent Sinner



Foto: Shutterstock

Jannik Sinner in 2019.

WENEN — Tennisser Novak Djokovic voerspelt Jannik Sinner een grote toekomst. Volgens de Serviër heeft de negentienjarige Italiaan de potentie om ooit de wereldranglijst aan te voeren.

Sinner staat nu nog op de 43e positie van de wereldranglijst. Volgens Djokovic voert hij een serie talenten aan die, na de generatie van tennissers als de Duitser Alexander Zverev en Griek Stefanos Tsitsipas van zich

zal laten horen. Hij ziet hen al als gearriveerde toppers.

“Al is het best makkelijk om een jaar succes te hebben of een keer een goede grand slam te spelen”, zei Djokovic. “Het is veel moeilijker om er ieder jaar weer te staan en dan voor een lange periode van misschien wel vijftien jaar.” Djokovic vertelde dat op een persconferentie na zijn zege op de Kroaat Borna Coric in de tweede ronde van het toernooi van Wenen: 7-6 (11)

en 6-3. De Serviër sluit het jaar vrijwel zeker voor de zesde keer af als nummer één van de wereld. Hij komt dan op gelijke hoogte met recordhouder Pete Sampras die van 1993 tot 1998 zes jaar op rij ‘s werelds beste tennisser was.

Djokovic sloot de seizoenen 2011, 2012, 2014, 2015 en 2018 als nummer één af. Rafael Nadal en Roger Federer eindigden vijf jaar op de eerste plaats van de ATP-ranking.

Euro

Winst

AMSTERDAM — De Euro-pese beurzen lieten vandaag kleine winsten zien. De AEX-index op Beursplein 5 noteerde rond het middaguur vrijwel vlak op 533,86 punten. De MidKap klom 0,4 procent tot 774,17 punten. De beurzen in Frankfurt, Londen en Parijs wonnen tot 0,3 procent. Zwaargewicht Shell won 2 procent in de AEX. Het olie- en gasconcern boekte afgelopen kwartaal weer winst, na een megaverlies in de voorgaande periode. Shell verhoogde ook zijn dividend en kondigde aan in februari met een strategische update te komen. ASMI deed het nog beter en was koploper bij de hoofdfondsen, met een plus van 4,4 procent. De chiptoeleverancier kende naar eigen zeggen een sterk derde kwartaal en profiteerde van de toegenomen vraag naar chips door het vele thuiswerken. De euro was 1,1727 dollar waard, tegenover 1,1758 dollar een dag eerder. De olieprijs gingen opnieuw onderuit. Een vat Amerikaanse olie kostte 4,2 procent minder op 35,83 dollar. Brentolie werd 3,9 procent goedkoper op 37,58 dollar per vat.

Tokio

Lager

TOKIO — De Nikkei in Tokio hield het verlies beperkt ondanks de verkoopgolf in Europa en op Wall Street en eindigde 0,4 procent lager op 23.331,94 punten. Sony kreeg er bijna 7 procent bij dankzij een verhoging van de winstprognose. De elektroniciagant wist het verlies van de filmdivisie te compenseren met de sterke prestaties van de speltestak, die door de coronacrisis nog belangrijker is geworden. Ook doet de Playstation 5, die in november uitkomt, het een stuk beter in de voorverkoop dan voorganger Playstation 4. De andere beursgraadmeters in de Aziatische regio lieten overwegend verliezen zien. In Shanghai noteerde de hoofdindex tussentijds 0,2 procent in de plus en de Hang Seng-index in Hongkong daalde 0,7 procent. In Seoul daalde de Kospi 0,9 procent. Zwaargewicht Samsung verloor 1,5 procent. De Zuid-Koreaanse technologiereus verwacht een daling van de winst in het vierde kwartaal. De Australische All Ordinaries in Sydney leverde 1,6 procent in.

Wall Street

In de min

NEW YORK — De aandelenbeurzen in New York zijn vandaag overwegend lager aan de handelssessie begonnen. De Dow-Jonesindex noteerde kort na opening een min van 0,8 procent op 26.295 punten. De brede S&P 500 zakte 0,3 procent tot 3260 punten terwijl de technologiegraadmeter Nasdaq 0,3 procent won tot 11.032 punten. Beleggers op Wall Street kijken uit naar later op de dag, want nabeurs komen de technologie-reuzen Apple, Amazon, Google-moeder Alphabet, Twitter en Facebook met kwartaalresultaten. In aanloop naar de cijfers gingen de koersen van Apple, Alphabet, Amazon en Facebook tot 2,5 procent omhoog. Twitter deed het vooral goed met een plus van 5,8 procent. Volgens een voorlopige raming liet de economie van de Verenigde Staten in het derde kwartaal een record-groei optekenen van 33,1 procent op geannuleerde basis. Daarmee veerde 's werelds grootste economie duidelijk op van de klappen van de coronacrisis in het tweede kwartaal, toen nog een historische krimp met 31,4 procent was te zien.

Parijs verwacht stevige gesprekken over toekomst Air France-KLM

PARIJS — De toekomst van luchtvaartcombinatie Air France-KLM wordt de komende tijd danig op de proef gesteld. Nederland en Frankrijk buigen zich als grootste aandeelhouders over extra steun om de maatschappij door de crisis te helpen. De Franse minister van Vervoer Jean-Baptiste Djebbari verwacht stevige gesprekken.

De besprekingen zullen fundamentele vragen oproepen over de structuur van het luchtvaartconcern die wordt gesteund door twee landen, zei Djebbari. De regeringen hebben eerder dit jaar 10,4 miljard euro steun toegezegd om de luchtvaartmaatschappij overeind te houden. Waarschijnlijk is meer geld nodig om het voortbestaan van Air

France-KLM te garanderen. Djebbari zet hardop vraagtekens bij de eerlijke verdeling van de lasten en de lusten.

Minister Wopke Hoekstra (Financiën) laat weten het gesprek over de toekomst van de luchtvaartgroep bin-nenskamers te willen voeren, niet via de pers. Of de Nederlandse staat bereid is

mee te betalen aan een kapitaalverhoging 'hangt af van het verzoek, de situatie en de voorwaarden', zegt hij. "We zullen te zijner tijd bezien of we opnieuw meedoen."

De coronacrisis heeft de toch al wankelrelatie tussen de twee grootste aandeelhouders van Air France-KLM nog meer onder druk gezet.

Door de instorting van het luchtverkeer en de daaruit voortvloeiende verliezen bij de luchtvaartmaatschappij moeten Frankrijk en Nederland op zoek naar een manier om samen te werken

aan een mogelijke kapitaalinjectie. In februari 2019 kwam de Nederlandse regering met het verrassende besluit dat zij in het geheim een belang van 14 procent in Air France-KLM had vergaard. Dat belang was gelijk aan het belang van Frankrijk in het concern. Doel was onder meer om de toekomst van KLM en thuisbasis Schiphol te garanderen. De investering zorgde voor gefronste wenkbrouwen in Parijs.

Volgens topman Ben Smith van Air France-KLM lopen er gesprekken met Parijs

en Den Haag over verdere steun. Het huidige steunpakket is naar verwachting net aan genoeg om het een jaar uit te zingen. De luchtvaartcombinatie, die morgen de boeken opent, waarschuwde al voor verdere verliezen in de tweede jaarhelft van 2020.

Volgens Djebbari moet in de onderhandelingen goed gekeken worden naar de rol van de staten en de kapitaalbehoefte binnen de nieuwe strategie. Ook over voorwaarden voor de steun. "De steun van de Franse staat voor de luchtvaartmaat-

schappij zal niet afnemen, zelfs niet als het herstel van de luchtvaart slechts gelidelijk komt", zei Djebbari.

Zijn collega Bruno Le Maire beloofde eerder het voortbestaan van Air France te garanderen. Minister Hoekstra noemde het niet vanzelfsprekend dat de luchtvaartmaatschappij de crisis overleeft. Nederland deed er ook langer over om tot een akkoord te komen over een steunpakket van 3,4 miljard euro. De vraag die rest is hoeveel extra steun er nodig is en of Nederland daaraan zal meedoen.

‘Woningmarkt zal afkoelen door coronacrisis’

AMSTERDAM — De opleving van de woningverkoop is waarschijnlijk maar van korte duur. Dat zeggen economen van ING. Zowel in de vier grote steden als in de rest van het land zal in de eerste helft van volgend jaar het aantal woningtransacties dalen door de coronacrisis. Dat zal vervolgens ook een effect hebben op de prijzen van woningen, zo denken ze.

In het afgelopen derde kwartaal was er sprake van een onverwachte opleving van de woningverkoop in de vier grote steden. Daardoor lijkt het alsof de woningmarkt immuun is voor de coronacrisis, constateren de kenners. Maar het zal uiteindelijk toch komen tot een afkoeling van de markt.

Volgens ING-econoom Mirjam Bani zorgden het grotere aanbod in combinatie met meer tijd om te verhuizen vanwege weggevalen vakanties er vooral in de grote steden voor dat er in de zomer meer woningen



Foto: Shutterstock

van eigenaar zijn gewisseld. Maar mensen gaan hun verhuiswens uitstellen door het lagere economische vertrouwen en onzekerheid. Ook worden investeerders in woningen terughoudender voor aankopen uit vrees voor lagere huuropbrengsten en prijsdalingen. Verder zal de betaalbaarheid van koopwoningen verslech-

teren door een combinatie van inkomensverliezen van huishoudens en een mogelijke stijging van rentes. Op korte termijn wordt de woningkrapte wel enigszins verlicht door de crisis, omdat bijvoorbeeld de instroom van buitenlandse migranten die woonruimte zoeken is teruggevallen. Sinds april 2020 zijn er veel

meer woningen te koop gezet in de grote steden, waardoor er in de zomermaanden veel transacties hebben plaatsgevonden. Het aantal woningverkoppen in het derde kwartaal zag in Amsterdam een plus van 4 procent, in Rotterdam was sprake van een stijging met 6 procent, in Den Haag van 3,3 procent en in Utrecht van 11,7 procent.

Olie- en gasconcern Shell komt uit de rode cijfers

DEN HAAG — Olie- en gasconcern Shell heeft in het afgelopen kwartaal een winst behaald, na een megaverlies in de voorgaande periode. Het bedrijf zette veel minder afschrijvingen in de boeken en wist te profiteren van kostenbesparingen en aantrekkende olieprijsen. Ten opzichte van een jaar geleden was er wel sprake van een scherpe daling van het resultaat.

Het nettoresultaat bedroeg 489 miljoen dollar. Dat was nog een min van meer dan 18 miljard dollar in het tweede kwartaal, wat het grootste verlies voor Shell ooit was. In het derde kwartaal van 2019 werd een nettowinst geboekt van 5,9 miljard dollar. De aangepaste winst op basis van actuele, geschatte voorraadkosten (ccs), de belangrijkste winstgraadmeter voor Shell, kwam uit op 955

miljoen dollar. Dat was 638 miljoen dollar in het tweede kwartaal en bijna 4,8 miljard dollar een jaar eerder. De totale omzet lag op 44,7 miljard dollar tegen 32,5 miljard dollar in de voorgaande periode en 89,5 miljard dollar een jaar terug. De olieprijsen lagen in de afgelopen periode wat minder laag dan in het tweede kwartaal, geholpen door het voorzichtige herstel van de we-

reldeconomie van de coronacrisis. Vergeleken met een jaar geleden staan de prijzen nog wel duidelijk onder druk door de coronacrisis. Shell gaf verder aan last te hebben gehad van orkanen in de Golf van Mexico die de productie verstoorden.

Shell maakte in september bekend dat 7000 tot 9000 banen worden geschrapt om kosten te besparen vanwege de coronacrisis. Het banenverlies moet leiden tot kostenbesparingen van 2 miljard tot 2,5 miljard dollar per jaar.

In het handelsbericht werden geen nadere details gemeld over deze herstructureringsplannen. Bij het Brits-Nederlandse concern werken wereldwijd ongeveer 83.000 werknemers, waarvan 9000 in Nederland. Shell komt op 11 februari met een uitgebreide strategische update. Tevens kondigde Shell aan het kwartaaldividend te gaan verhogen. Eerder dit jaar werd het dividend juist nog verlaagd in verband met de malaise in de oliesector door de virusuitbraak.

Aantal werkloosheidsuitkeringen VS daalt

WASHINGTON — Het aantal Amerikanen dat vorige week een werkloosheidsuitkering aanvroeg, is volgens verwachting iets gedaald. Het Amerikaanse ministerie van Arbeid meldt 751.000 nieuwe aanvragen, tegen een herzien aantal van 791.000 een week eerder. Economen hielden rekening met een daling tot 770.000 nieuwe aanvragen.

Door de coronacrisis hebben in de afgelopen maanden al tientallen miljoenen mensen in de Verenigde Staten een beroep gedaan op het

sociale vangnet. Doordat grote bedrijven reorganisaties hebben aangekondigd, blijven er nieuwe aanvragen binnenstromen. De werkgelegenheid in de VS is ook een heet hangijzer in de verkiezingsstrijd tussen zittend president Donald Trump en zijn Democratische uitdager Joe Biden.

Sinds medio maart lag het aantal uitkeringsaanvragen in de VS maandenlang boven de 1 miljoen vanwege de coronacrisis. Pas in augustus dook het aantal aanvragen in een week voor het eerst onder dat niveau, maar sindsdien stokt de daling.

‘Bijna helft medewerkers in reissector volgend jaar baan kwijt’

AMSTERDAM — Zeker 45 procent van de medewerkers in de reissector in Nederland zal in het voorjaar van 2021 werkloos zijn, aldus kenniscentrum Reiswerk.

Nu al heeft 20 procent van de werknemers binnen de reisbranche zijn of haar baan verloren door grote reorganisaties en het niet verlengen van tijdelijke- en seizoencontracten vanwege de coronacrisis. Het arbeidsmarktfonds en kenniscentrum luidt daarom de noodklok en roept op tot sectorspecifieke maatregelen van de overheid.

Ook Loes Dreschler van vakbond CNV ziet de toekomst voor de reisbranche somber

in. Zij laat weten dat het CNV wekelijks meldingen binnenkrijgt van een voorgenomen reorganisatie of van een faillissement. Dreschler: "Als het kabinet de reisbranche niet meeneemt in de extra steunmaatregelen, worden werknemers zo met een enkelte de WW in geholpen."

Voor het eerst in de geschiedenis zijn er vrijwel geen vacatures meer in de reisbranche, stelt Reiswerk. Het aantal beschikbare vacatures is, vergeleken met het begin van 2020, met 97 procent gedaald. Dit heeft gevolgen voor studenten van verschillende mbo- en hbo-opleidingen voor Toerisme, die geen stage kunnen vinden en straks geen baan.

NEW YORK				AMSTERDAM			
	29-Oct				29-Oct		
DOW JONES	26.533,86	0.05%		AEX	535,47	0.26%	
S&P 500 INDEX	3.293,22	0.68%		ARCELOMITTAL	11,69	0.59%	
NASDAQ	11.141,85	1.24%		AEGON NV	2,30	-0.35%	
AMAZON.COM INC	3.190,28	0.87%		KONINKLIJKE AHOL	23,97	0.38%	
APPLE INC	114,70	3.15%		AKZO NOBEL	83,14	-0.12%	
BAIDU INC-SP ADR	130,89	-0.01%		ASM HOLDING NV	315,55	2.10%	
BERKSHIRE HATH-B	200,29	-0.20%		DSM (KONIN)	136,75	-0.26%	
BOEING CO/THE	147,06	-0.73%		HAL TRUST	109,00	-0.18%	
CITIGROUP INC	41,42	0.71%		HEINEKEN NV	76,90	-0.77%	
COCA-COLA CO	47,69	-0.56%		ING GROEP NV	5,80	-1.65%	
COSTCO WHOLESALE	365,27	0.08%		KPN (KONIN) NV	2,35	-0.72%	
WALT DISNEY CO	119,99	1.28%		KONINKLIJKE PHIL	40,24	-0.62%	
3D SYSTEMS CORP	6,01	0.43%		RANDSTAD NV	42,24	-0.66%	
EBAY INC	49,39	-7.26%		ROYAL DUTCH SHA	10,56	4.93%	
FACEBOOK INC-A	281,13	5.03%		TOTOM NV	5,78	0.61%	
GENERAL ELECTRIC	7,37	-0.67%		TOTAL SE	25,20	-0.28%	
ALPHABET INC-A	1.549,33	2.55%		UNILEVER NV	49,00	-1.43%	
HP INC	17,53	1.01%		W.P. STEWART HOL	609,60	-3.32%	
HOMES DEPOT INC	289,57	-0.06%		SCOTIA FUNDS		28-Oct	
INTEL CORP	44,03	-0.50%		MONEY MARKET	13,5975	0.00%	
JOHNSON&JOHNSON	136,65	-1.24%		US DOLLAR BOND	3,0038	0.08%	
MICROSOFT CORP	204,00	0.65%		GLOBAL EQUITY	2,9699	-2.87%	
PROCTER & GAMBLE	136,50	-0.84%		US EQUITY	17,0759	-3.13%	
ROYAL DUTCH-ADR	24,62	6.58%		CANADIAN EQUITY	2,5814	-2.78%	
STARBUCKS CORP	87,90	0.84%		FUNDS		28-Oct	
TWITTER INC	51,73	6.59%		BSF DEFENSIVE	119,76	-0.48%	
WALMART INC	139,72	-0.23%		BSF CONSERVATIVE	108,22	-0.89%	
EXCHANGE TRADED FUND		29-Oct		BSF MODERATE	132,03	-1.31%	
ALERIAN MLP - AMLP	20,48	-1.01%		BSF AGGRESSIVE	146,61	-2.22%	
ISH GBL HY BD - GHY	47,64	-0.37%		BSF MULTI ASSET INC	9,58	-1.03%	
ISH IBIOXX HY BD - HYG	83,53	0.08%		BGF GBL ALLOCATION	64,65	-2.08%	
ISH SELECT DIV - DIVY	81,90	0.27%		BGF USD CORE BOND	18,28	0.11%	
ISH MSCI EMTK - EEM	45,02	0.55%		BGF FIX INC GBL OP	15,23	-0.20%	
ISH MSCI PAC - EPP	40,36	-0.37%		BGF USD HI YIELD BND	36,06	-0.14%	
ISH RUSSELL - IWV	193,51	0.67%		CURRENCIES		29-Oct	
ISH S&P 500 - SPY	56,90	1.01%		YEN/USD	104,3400	0.02%	
ISH EUROPE - IEV	39,63	-0.05%		EUR/USD	1,1701	-0.43%	
INVESCO QQQ TRUS	275,59	1.45%		CAN/USD	1,3375	0.50%	
INVESCO DB COMMO	12,64	-1.33%		GBP/USD	1,2928	-0.48%	
SPDR S&P INT DIV-DWX	32,53	-0.03%		COMMODITIES		29-Oct	
SPDR S&P MID 400	346,91	0.43%		OIL WTI	35,93	-3.90%	
SPDR S&P 600 SMA	62,70	0.72%		GOLD	1867,94	-0.70%	
VANGUARD REIT - VNQ	76,99	1.20%		SILVER	23,27	-0.72%	
WSDOMTR JAP H EQ-DXJ	48,37	1.30%		WHEAT	608,75	-1.14%	
Source Bloomberg							

A Standard Of Excellence Since 1916



MADURO & CURIEL'S BANK



Private Banking & Investment Services

Lio Capriles Banking Center | Schottegatweg (oost) z/n
P.O.Box 305 | Curaçao | Tel 466 1818 | Fax 466 1633
e-mail: pbis@mcb-bank.com | website: www.mcb-bank.com/pbis

Willem-Alexander bezoekt Haags ziekenhuis



Koning Willem-Alexander bezoekt de Covid-19 afdeling van het HMC Westeinde ziekenhuis

DEN HAAG — Koning Willem-Alexander heeft vanochtend met eigen ogen gezien hoe in ziekenhuizen wordt gevochten tegen het coronavirus. De koning bracht een bezoek aan het Haaglanden Medisch Centrum (HMC) Westeinde en hoorde onder meer welke lessen zijn getrokken uit de eerste golf van de coronapandemie.

Willem-Alexander sprak met artsen, verpleegkundigen en laboranten op de Covid-19 afdeling en radiologieafdelingen van het HMC. Hij kreeg te horen dat de werkbelasting in de tweede golf niet alleen hoog is op de intensive care. Ook de piekbelasting op de klinische Covid-19 afdeling van het HMC is flink toegenomen nu meer testen plaatsvinden en de behandelmogelijkheden zijn verbeterd. De radiologieafdeling is weer zwaar belast vanwege de vele longfoto's die worden gemaakt en de

druk op de acute zorg is hoger dan tijdens de eerste piek. Het ziekenhuis heeft daarbij ook nog te maken met meer medewerkers die in deze golf besmet raken.

De situatie in Den Haag lijkt op die in Noord-Brabant tijdens de eerste coronagolf, zei de directeur van het ziekenhuis tegen de koning. Bestuursvoorzitter Ingrid Wolf vertelde Willem-Alexander dat dit voor een dilemma zorgt. "Neem je twee of drie patiënten over van een ander ziekenhuis

met het risico dat je de volgende dag bedden tekort komt en zelf op zoek moet naar plaatsen?"

Willem-Alexander deed zelf nog een suggestie. Hij vroeg of het mogelijk is om mensen naar huis te sturen met een beademingsapparaat, waardoor er meer bedden vrijkomen. Hem werd daarop verteld dat dit niet kan, vanwege de onvoorspelbaarheid van het virus.

De koning kreeg ook te horen dat het werk een stuk zwaarder is geworden omdat de normale zorg niet is afgeschaald, zoals in het voorjaar. Met hetzelfde aantal mensen moet nu twee keer zoveel werk worden verricht, werd de koning verteld.

Het bezoek van de koning aan het Haagse ziekenhuis was het eerste openbare optreden na zijn veelbesproken herfstvakantie. Willem-Alexander vloog met zijn gezin naar zijn villa in Griekenland. Dat zorgde voor ophef omdat de regering een paar dagen eerder de bevolking had opgeroepen vooral thuis te blijven en geen onnodige reizen te maken.

De vakantie werd afgebroken en in een historische videoboodschap gingen Willem-Alexander en Máxima diep door het stof. Het koningspaar zei dat het 'pijn doet uw vertrouwen in ons beschaamd te hebben' en 'wij blijven ons samen met u inzetten om het coronavirus eronder te krijgen'.

Aantal nieuwe besmettingen lijkt af te nemen

BILTHOVEN — Het aantal nieuwe coronabesmettingen lijkt wat af te nemen. Het Rijksinstituut voor Volksgezondheid en Milieu (RIVM) meldde vandaag 10.280 positieve coronatests in het afgelopen etmaal. Dit is echter inclusief de aantallen die gisteren ontbraken door een technische storing. Hoeveel dat er precies waren is onbekend.

Gisteren meldde het RIVM 8118 positieve tests. Dit cijfer was lager door een ICT-storing, waardoor de gegevens niet compleet waren.

Het gemiddeld aantal besmettingen van gisteren en vandaag komt uit op 9200. In de drie voorgaande dagen meldde het RIVM iets meer dan 10.000 besmettingen.

Het aantal sterfgevallen kwam afgelopen etmaal uit op 62. Dat wil niet zeggen dat al deze mensen in de afgelopen 24 uur zijn overleden. Zulke informatie wordt soms met wat vertraging doorgegeven. Tussen dinsdagochtend en gisterochtend waren 54 sterfgevallen gemeld. In de afgelopen zeven da-

gen zijn in Nederland in totaal bijna 68.000 positieve tests geregistreerd. Over de week ervoor meldde het RIVM ruim 58.000 nieuwe gevallen. Dat betekent dat er sinds het begin van de uitbraak meer dan 330.000 mensen in Nederland positief zijn getest.

De veiligheidsregio Rotterdam-Rijnmond registreerde 1159 positieve tests. Utrecht noteerde 1079 gevallen, gevolgd door Midden- en West-Brabant (827). Regio Haaglanden telde 805 nieuwe besmettingen en Brabant-Zuidoost 752.

Verdachte misdaden Pinochet-regime aan Chili uitgeleverd

SYDNEY — Een vrouw die wordt verdacht van betrokkenheid bij ontvoeringen door de Pinochet-dictatuur in Chili, mag aan het Zuid-Amerikaanse land worden uitgeleverd, heeft een Australische rechtbank geoordeeld. Adriana Rivas, de voormalige secretaresse van inlichtingenchef Manuel Contreras, wordt ervan verdacht een rol te hebben gespeeld bij zeven ontvoeringen die tussen 1974 en 1977 plaatsvonden.

Rivas emigreerde in 1978 naar Australië. Toen ze in 2007 weer in Chili was, werd ze gearresteerd, maar eenmaal op borgtocht vrij wist ze terug naar Australië te ontsnappen. De 67-jarige vrouw zit in hechtenis sinds februari 2019, toen Chili een uitleveringsverzoek deed bij de Australische autoriteiten. De voorzitter van een rechtbank in Sydney zei vandaag

dat de informatie in het uitleveringsverzoek voldoende was om het in te willigen. De bezwaren van de advocaten van Rivas maakten geen indruk op de rechtbank.

Rivas zou deel hebben uitgemaakt van de Dina, de geheime politie van Pinochets militaire schrikbewind, die tegenstanders van de generaal onder meer martelde.

Generaal Augusto Pinochet kwam in Chili aan de macht door een staatsgreep met Amerikaanse steun, waarmee de socialistische regering omver werd geworpen en waarbij president Salvador Allende om het leven werd gebracht. Afgelopen weekeinde stemde een meerderheid van de Chilenen ervoor om de Grondwet uit het Pinochet-tijdperk te vervangen.

Avondklok doet rust in Philadelphia voorlopig terugkeren

PHILADELPHIA — De autoriteiten in de Amerikaanse stad Philadelphia hebben gisteren voor de hele stad een avondklok ingesteld om zo een derde nacht van plunderingen en gewelddadigheden te voorkomen. De laatste twee avonden en nachten liepen protesten uit de hand nadat de politie in Philadelphia een 27-jarige zwarte man met psychische problemen had doodgeschoten. De man had politie-instructies om een mes te laten vallen genegeerd.

Vooralsnog is het rustig gebleven in de grootste stad van de staat Pennsylvania. De avondklok was van

kracht vanaf 21.00 uur lokale tijd. Een demonstratie die eerder op de avond stond gepland, werd uitgesteld en

daarna afgelast nadat minder dan een tiental betogers was komen opdagen. Vier personen werden later aangehouden wegens het overtreden van de avondklok.

Tom Wolf, de Democratische gouverneur van Pennsylvania, heeft gezegd dat hij de Nationale Garde heeft gemoobiliseerd om de lokale ordehandhavers en hulpdiensten bij te staan. De aankomst

van de troepen wordt morgen verwacht.

De politie in Philadelphia verrichtte de afgelopen twee nachten 172 arrestaties. 53 agenten raakten gewond nadat vreedzame demonstraties ontaardden in rellen en plunderingen. Volgens de autoriteiten waren meer dan duizend mensen dinsdagnacht betrokken bij de plunderingen.

Toename ondervoeding en ziektes door hevige overstromingen Zuid-Soedan

AMSTERDAM — Hevige overstromingen in Zuid-Soedan leiden tot een grote toename van ondervoeding in het land en tot steeds meer mensen die lijden aan malaria of diarree. Doordat grote delen van het land overstroomd en onbegaanbaar zijn, hebben veel mensen geen toegang tot medische hulp. Artsen zonder Grenzen maakt zich grote zorgen en bereidt zich voor op een verdere toename van het aantal patiënten.

De overstromingen raken ruim 800.000 mensen in Zuid-Soedan, waarvan al meer dan 365.000 mensen ontheemd zijn. "Deze mensen hebben extra risico om door water overdraagbare ziekten als diarree of malaria op te lopen, omdat de hygiënische omstandigheden erg slecht zijn. Er zijn op dit moment weinig werkende latrines, omdat veel zijn overstroomd. Hierdoor is het



Close-up van een Artsen Zonder Grenzen jas

risico op uitbraak van ziekten groot. We bereiden ons daarom voor op een verdere toename van het aantal diarree- en malariapatiënten", zegt landencoördinator Ibrahim Muhammad.

Vooraf de regio's Pibor, Jonglei, Upper Nile en Unity worden zwaar getroffen door de overstromingen. Artsen zonder Grenzen ziet hier steeds meer malariapatiënten omdat de ziekte

wordt overgedragen door muggen die zich voortplanten in (brak) water. In twee maanden tijd behandelde de medische noodhulporganisatie meer dan 13.000 patiënten in Pibor, waarvan meer

dan de helft werd behandeld voor malaria. Veel patiënten waren jonger dan vijf jaar.

Doordat het waterpeil blijft stijgen, zijn veel wegen overstroomd en onbegaanbaar geworden. Hierdoor is het voor duizenden mensen onmogelijk om medische hulp te bereiken.

Artsen zonder Grenzen heeft een noodkliniek opgezet in de regio Upper Nile, voor mensen in de steden Canal en Khorfulus. Deze steden zijn momenteel alleen bereikbaar per boot, vanuit de stad Malakal. Artsen zonder Grenzen behandelt daar mensen tegen malaria en diarree, verleent psychosociale zorg en screent mensen op ondervoeding.

In gebieden waar het water te hoog is om te lopen, bouwen mensen geïmproviseerde vlotten van plastic zeif of kano's van grote watertanks, met een schop als roeispaan.

Bekende tieneractivist Hongkong vervolgd voor separatisme

HONGKONG — Een jonge pro-democratische activist in Hongkong wordt vervolgd voor separatistische activiteiten. De negentienjarige Tony Chung is de tweede persoon die sinds de invoering van een omstreden Chinese veiligheidswet wordt vervolgd voor secessie, bericht de lokale krant *South China Morning Post*. Hij riskeert een jarenlange gevangenisstraf.

De autoriteiten arresteerden Chung deze week bij een koffiezaak in de buurt van het Amerikaanse consulaat. Hij wordt verdacht van secessie en witwaspraktijken en verscheen vandaag voor de rechter. Enkele uren na zijn arrestatie gingen vier andere activisten de Amerikaanse diplomatieke post binnen om asiel aan te vragen. Ze zouden later

weer zijn vertrokken. Pro-democratische activisten in de miljoenenstad maken zich grote zorgen over de nieuwe veiligheidswet, die separatisme strafbaar stelt. De wet is ingevoerd door China na aanhoudende demonstraties. Hongkong maakte al deel uit van de communistische volksrepubliek, maar had meer autonomie dan andere delen van het land. De machthebbers in Peking hebben met de afgelopen zomer ingevoerde wetgeving hun greep op de metropool verstevigd.

De autoriteiten in Hongkong overwegen volgens bronnen van de krant ook een soort kliklijn in het leven te roepen. Daar kunnen mensen anoniem melding van maken van schendingen van de nieuwe veiligheidswet. "Dat zal mogelijke verdachten afschrikken, omdat er straks overal ogen en oren zijn."